

Lietuvos nacionalinė
M. Mažvydo biblioteka

Nepriklausoma



Lietuva

LITUANIE INDEPENDANTE • INDEPENDENT LITHUANIA • WEEKLY

Nr. 40

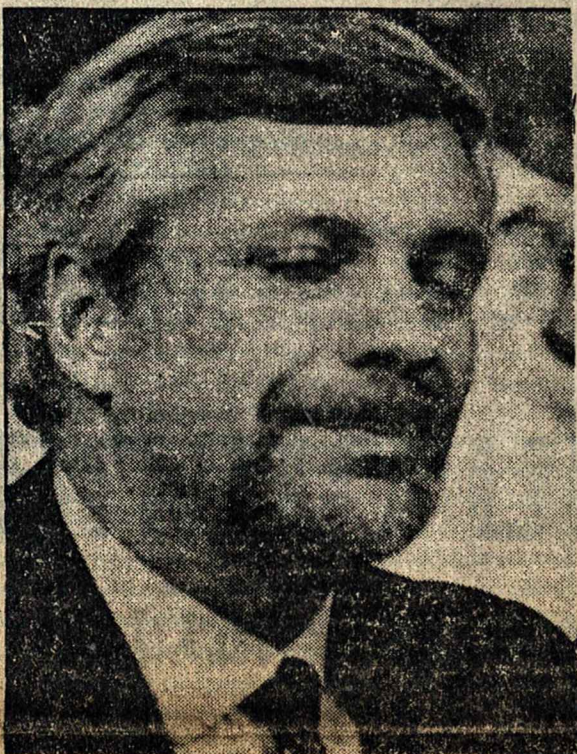
(45-tieji metai) 1985 SPALIO - OCTOBER 3 d.

LIETUVIŲ SAVAITRAŠTIS

7722 GEORGE St., LA SALLE, P.Q. H8P 1C4. Tel.: 366-6220 50 c.

ŠIEMET MŪSŲ SAVAITRAŠTIS "NEPRIKLAUSOMA LIETUVA" MINI 45-TUOSIUS SAVO GYVAVIMO METUS!

SAVAITINIAI ĮVYKIAI



PIERRE MARC JOHNSON

PEKISTAI IŠSIRINKO NAUJĄ VADĄ

Vieton pasitraukusio iš pareigų separatistų (Parti Quebecois arba populiariai vadinama pekistų) partijos steigėjo bei vado René Lévesque š.m. lapkričio mėn. 29 d. išrinktas Pierre Marc Johnson, 39 metų amžiaus, kaip viešosios nuomonės įstaigos pranašavo per visą 3 mėnesių rinkiminę kampaniją. Rinkimuose turėjo teisę dalyvauti visi partijos nariai (paprastai tokiais atvejais balsuoja tik tiktai narių rinkti atstovai). Tačiau iš 160,342 PQ narių balsavo tik apie 60 nuošimčių. P.M. Johnson surinko 58.7% balsų, o antroji vietoj likusi ministrė Pauline Maurois (kiek aršesnė separatistė) tikrai 19.7%. Trečiuoju liko ministris Garon su 16.2% balsų. Pastarasis buvo taip pat daug balsingesnis separatizmo skelbėjas. Įdomiausia betgi, kad visi trys beveik šimtaprocentiniai Quebec'o provincijos nepriklausomybės šalininkai surinko vos kelis nuošimčius balsų: Guy Bertrand - 2.3%, Francine Lalonde - 1.5% ir Luc Gagnon - 1.1%.

Johnson (nuosaikiusias iš visų ir, atrodo, atsargus federalistas) savo kalbose beveik visai neminėjo Quebec'o nepriklausomybės, labiau koncentruodamasis į ekonomines bei įdarbinimo problemas. Jis taip pat yra pasiryžęs, su tam tikrom sąlygom, pasirašyti naująją Kanados Konstituciją.

Vienas iš pompastiškiausių bei arogantiškųjų separatistų (nors ir ponis Maurois nestokoja tokio tono), Bernard Landry, nors ir pirmasis pasiskelbė kandidatu (tikėdamas, kad savo "superministerio" aplombu lengvai galės minkyti tamsiąją liaudį), tačiau jau rugpjūčio vidury pasi-

traukė iš lenktynių, nes buvo labai aišku, jog pekistai jo neremia.

Š.m. rugsėjo 30 d. Gallup viešosios opinijos institutas paskelbė, kad pagal naujausius davinius tikrai 17 nuošimčių Quebec'o provincijos gyventojų dar norėtų šios provincijos pasitraukimo iš Kanados federacijos.

Johnson bus prisaikdintas naujuoju Quebec'o provincijos premjeru š.m. spalio mėn. 3 d. Lévesque jau pasitraukė ir iš savo provincinio parlamento apklausinėjo apie 61 pekistas, 53 liberalai ir 6 nepriklausomieji. Viso yra išrenkami 122 atstovai. Šiuo metu dvi vietos yra laisvos.

Naujo provincinio parlamento rinkimai Quebec'o provincijoje numatomi š.m. lapkričio arba gruodžio mėn. arba 1986 metų pradžioje (kovo arba vasario mėn.).

Pagal pastaruosius viešosios nuomonės įstaigų apklausinėjimus, rinkimus laimėtų gana užtikrintai Robert Bourassa vadovaujama Quebec'o provincijos liberalų partija.

BANKRUTAVO IR ANTRAS BANKAS

Š.m. lapkričio mėn. ministrė finansų reikalams (finansų ministerio Wilson padėjėja) Barbara McDougall pranešė parlamente, kad federalinė vyriausybė nebeturinti jokios kitos išeities ir todėl uždaranti Northland Bank, kurio centras randasi Calgary mieste. Neseniai bankrutavo Vakarų Kanadoje (Edmonton'e) Canadian Commercial Bank (pirmas po 62 metų). Abu bankrutai kainuos kanadiečiams mokesčių mokėtojams virš 1 bilijono dolerių,

nes federalinė vyriausybė pažadėjo išmokėti visų indėlininkų pinigus. Ministris pirmininkas Brian Mulroney, dar prieš ministerės McDougall pareiškimą, pranešė, kad bus sudaryta tiems bankrotams ištirti speciali komisija. Jai vadovaus Aukščiausio Kanados Teismo teisėjas Willard Estery.

PABĖGO STAMBUS SOVIETŲ ŠNIPAS

Prieš keletą dienų Romoje pabėgo pas amerikiečius (ir dabar jau atvyko į JAV-es) pats stambiausias žvalgybos agentas Vitaly Yurchenko, 50 metų amžiaus. Jis buvo Sovietų ambasados Washington'e pirmuoju sekretoriumi ir jo žinioje buvo KGB veikla visoje Amerikos teritorijoje.

A.L.D.S. PANIKA

Jau spėjusi spaudoje pagarsėti liga, vadinama net 1980-ųjų metų maru, gana dramatiškai plinta didžiuliosiose šiaurės Amerikos miestuose. AIDS (Acquired Immune Deficiency Syndrome) yra reta, bet nepagydoma liga, kuri sunaikina normalią kūno apsaugą arba imunitetą prieš visą eilę kitų ligų. Oficialiai skelbiama, kad Kanadoje esą apie 300 asmenų, sergančių AIDS. Beveik pusė jų jau mirė. JAV-se tokių sergančių yra žymiai daugiau ir tenyškiose medicinos laboratorijose ypatinai sparciai ieškoma vaistų bei skiepų prieš šią baisią ligą.

METINIS VISUOTINIS ŠALFASS-gos SUVAŽIAVIMAS

Metinis Visuotinis Š.Amerikos Lietuvių Fizinio Auklėjimo ir Sporto Sąjungos suvažiavimas įvyks š.m. GRUODŽIO 7 d., Cleveland'o Lietuvių Namuose, 877 East 185-th St. Cleveland, Ohio 44119 USA. Telefonas (216)- 531-2131. Suvažiavimo pradžia 11:00 val. ryto.

Pagal ŠALFASS-gos Statutą, suvažiavime sprendžiamuoju balsu dalyvauja sporto klubo rinktieji atstovai ir rinktieji bei skirtieji ŠALFASS-gos pareigūnai. Patariamuoju balsu kviečiami dalyvauti sporto darbuotojai, fizinio auklėjimo mokytojai, sporto veteranai, lietuviškų organizacijų bei spaudos atstovai ir visi lietuvių sporto gyvenimu besidomį asmenys.

Smulkesnės informacijos pranešama sporto klubams ir ŠALFASS-gos administraciniais pareigūnams. Organizacijos ar asmenys norį gauti smulkesnį informaciją ar patiekti pasiūlymų, prašomi kreiptis į ŠALFASS-gos Centro Valdybos pirmininką Praną Bernecką, 32 Rivercrest Rd., Toronto, Ont. M6S 4H3. Tel.: (416) 763-4429.

ŠALFASS-gos Centro Valdyba.

PRANEŠA ALTA:

METINIS AMERIKOS LIET. TARYBOS SUVAŽIAVIMAS

Amerikos Lietuvių Tarybos 45-tas metinis suvažiavimas šaukiamas 1985 m. LAPKRIČIO 2 d. Lietuvių Tautiniuose Namuose, 6422 S. Kedzie Ave., Chicago'je. Suvažiavimo registracija prasidės 9:30 v.r. Po valdybos ir atstovo iš Washington'o pranešimų ir po dalyvių pasiskaidymo bei skyrių pranešimų, įvyks naujos Amerikos Liet. Tarybos valdybos sudarymas. ALT posėdyje rugsėjo 13 d. iš anksto numatytos reikiamos komisijos, kurios bus pasiūlytos suvažiavimui priimti. Po suvažiavimo, 7:30 v.v. toje pat salėje įvyks iškilminga vakarienė, kurios metu bus paminėta ilgamečio ALT pirmininko a.a. L. Simučio mirties 10 m. sukaktis. Garbingąjį velionį trumpa paskaita apibūdins jo buvęs artimas bendradarbis J. Laučka.

1

IŠKELS LĖKTUVO DALIS IŠ INDIJOS VANDENYNO

Indijos ir Kanados pareigūnai, ieško priežasčių kodėl iš Toronto bei Montrealio skridęs į Indiją AIR INDIA keleivinis lėktuvas (skrydis Nr. 182) nukrito į Atlanto vandenyną 120 jūros mylių nuo Airijai priklausančios Kerry salos krantų. Avarija įvyko š.m. birželio 23 d. ir joje žuvo 329 keleiviai, beveik visi indų kilmės Kanados piliečiai. Spėjama, kad lėktuvą susprogdino bomba, padėta kur nors netoli arba ir pačioje piloto kabinoje. Specialus povandeninis įtaisas (be įgulos) nufotografavo virš 300 lėktuvo gabalų, išmėtytų vandenyno dugne ir sudarantių apie 80 nuošimčių viso lėktuvo. Dabar juos bus bandoma iškelti to paties povandeninio įtaiso (SCARAB II) pagalba. Įtaisas dirguojamas iš Kanados ledlaužio JOHN CABOT. Lėktuvo liekanas reikia iškelti, kad galima būtų nustatyti tiksliai katastrofos priežastį. Iš iki šiol turimų davinių patikrinus kaikurias iškeltas lėktuvo liekanas bei surasta 131 lavoną, aišku tikrai, kad lėktuvą sunaikino staigi ir stipri jėga. Kad tai būtų bombos nei iš ligšiolinių lėktuvų liekanų, nei iš lavonų negalima nustatyti. Išlaidas padarytas keliant laivo skeveldras, pasidalins Kanada, Indija ir JAV-ės.

LIETUVIŲ RAŠYTOJŲ DRAUGLĖS 1984 m. grožinės literatūros premija, balsų daugumą paskirta ALBINUI BARANAUSKUI už jo romaną "PILIAKALNIO ŠEŠĖLYS".

AKCIJA PRIEŠ KONSTITUCINIŲ TEISIŲ LAUŽYMĄ

Koalicija prieš konstitucinį teisenumą pradėjo plačią akciją, kad buvusieji nacių sąjungininkai-Sovietai nesimaišytų JAV teismuose, kur JAV piliečiai kaltinami už nacių padarytus nusikaltimus. Siekiama, kad būtų peržiūrėta Office of Special Investigations veikla. Reikalaujama, kad šiose bylose būtų laikomasi JAV teisinės tvarkos, leidžiant pasirinkti jury teisėms, gaunant valstybės skiriamą gynėją ir leidžiant perklausinėti bei patikrinti prieš Amerikos pilietį nukreiptus liudijimus. Taip pat pasisakoma prieš trėmimą už geležinės uždangos tų, kurie prarastų JAV pilietybę. Platesnių informacijų apie šią akciją galima gauti kreipiantis į Coalition for Constitutional Justice, 25108 Marguerite Parkway, Suite B 245, Mission Viejo, CA 92692. Coalition for Constitutional Justice apie šią akciją painformavo ALTA, Amer. Liet. Tarybą, o taip pat ir Lietuvių Teisėms Ginti Komitetas tai akcijai pritaria.

ALTO VARDAS AMERIKIEČIŲ DIENRAŠČIUOSE

Du didieji Chicago's dienraščiai: "Tribune" ir "Sun Times" gana dažnai išspausdina kūr. J. Prunskio laiškus Lietuvos reikalais, vis pažymėdami, kad gauta iš Amerikos Lietuvių Tarybos informacijos. Rugsėjo 10 d. "Tribune" išspausdintame laiške kun. J. Prunskis atkreipia dėmesį, kad daugėja teroro veiksmai prieš amerikiečių igulas Europoje ir kitur. Dažnai pasisako, kad tai Red Brigade-markistų, komunistų darbas. Jie nori paveikti, kad būtų atitraukti JAV daliniai ir liktų laisva erdvė Maskvai plėsti savo valdas.

UŽDARBIS NAMUOSE

Viena vertimu agentūra kreipėsi į Amer. Liet. Tarybą, pranešdama, kad ieško mokačių svetimas kalbas ir galinčių daryti vertimus. Ieško ir mokačių lietuvių kalbą. Vertimams medžiagą gali atsiųsti į namus. Kreiptis į U.S. Joint Publications Research Service, 1000 North Glebe Road, Arlington, Virginia 22201.

PRANEŠA PLB:

EUROPOS LB IR JS VADOVŲ SUVAŽIAVIMAS

Rugpjūčio 10-11 dienomis Vasario 16 gimnazijoje Vokietijoje įvyko Europos Lietuvių Bendruomenių ir Jaunimo Sąjungų valdybų suvažiavimas. Suvažiavime PLB valdybai atstovavo pirm. pavaduotojas dr. Tomas Remeikis, o PLJS - vicepirm. Tadas Dabšys. Dalyvavo 10 LB ir 8 JS atstovai iš D. Britanijos, Italijos, Prancūzijos ir Vokietijos. Išklausti veiklos pranešimai, nagrinėti įvairūs klausimai.

PLB PIRM. PAVADUOTOJAS DR. TOMAS REMEIKIS EUROPOS LIET. STUDIJŲ SAVAITĖJE

Pasibaigus Europos LB Kraštų valdybų suvažiavimui vasario 16 gimnazijoje, dr. Tomas Remeikis dalyvavo Europos Lietuviškųjų Studijų Savaitėje Veronoje, Italijoje, kur skaitė paskaitą studijų savaitės dalyviams. Būdamas Europoje dr. Remeikis taip pat aplankė įvairius archyvus, rinkdamas medžiagą PLB valdybos leidžiamam veikalui apie vokiečių okupaciją Lietuvoje.

PLB PIRMININKAS VYTAUTAS KAMANTAS APLANKE LIETUVIŲ KOLONIJAS

Šią vasarą pirm. Vytautas Kamantas, pasinaudodamas savo asmeniskomis atostogomis, aplankė daug lietuviškų kolonijų, pasimatė su LB darbuotojais, pasitarė Lituanistikos Katedros lešų telkimo klausimais.

SURASTI SVARBŪS VOKIEČIŲ OKUPACIJOS DOKUMENTAI

JAV LB ir PLB darbuotojų pageidavimu, PLB Visuomeninių reikalų komisijos vicepirm. dr. Bronius Nemickas penketą dienų praleido tyrinėdamas JAV Kongreso bibliotekoje Washington'e esančius nacių Vokietijos archyvus. Dr. Nemickui bibliotekoje pavyko surasti daug dokumentų, rodančių lietuvių tautos ryžtingą priešinimąsi rudajam okupantui. Gausi medžiaga puikiai iškelia lietuvių priešinimąsi okupantui bandant Lietuvoje organizuoti SS batalionus ir mobilizuoti darbo jėgą karo industrijai. Taip pat užtikta klausimai plačiai nušviečiančios informacijos apie vietinės rinktinės organizavimą ir eventualų jos likvidavimą. Archyve surastieji dokumentai pravers mūsų mokslininkams dėl kolaboravimo su nacių Vokietija. Dr. Nemicko rasti dokumentai artimoje ateityje bus pasklebti dienraščiui "Draugo" ir "Kario" bei "Aidų" žurnalų skiltyse. Būvdamas Washington'e dr. Nemickas su Pavertųjų Tautų Asamblėjos delegacija buvo priimtas JAV valstybės departamente. Dr. Nemickas atstovavo lietuviams kaip Lietuvos Laisvės Komiteto pirmininkas.

Nepriklausoma Lietuva

Už Lietuvos išlaisvinimą! Už išsikimybę Kanadai!
Pour la libération de la Lituanie! Loyauté au Canada!
For liberation of Lithuania! For loyalty to Canada!

LEIDĖJAS "NL" SPAUDOS BENDROVĖ.
REDAGUOJA - REDAKCINĖ KOLEGIJA
TELEFONAS: (514) 366-6220

Second Class Mail. Reg. Nr. 1952. Return postage guaranteed.
Postage paid at Montreal, CP. Published by the Independent
Lithuania Publishing Co., 7722 George St. LaSalle, P.O.
H8P 1C4

Metinė prenumeratos kaina \$ 18.00
Rėmėjo - \$ 25.00

P.S. Bendradarbių ar korespondentų spausdinamos mintys nebūtinai turi atitikti redakcijos nuomonę. Rankraščiai gali būti trumpinami ir taisomi redakcijos nuožiūra, gražinami tik iš anksto susitarus. Už skelbimų turinį redakcija arba leidėjas neatsako.

SKOLA - NUOMA /LAND-LEASE/ KŪDIKIS NENATŪRALIOS SAJUNGOS

Romen FAROV

Turiu prieš akis knygą "AID TO RUSSIA 1941-1946", by George C. Herring. Columbia University Press. Arba "Pagalba Rusijai 1941-1946: strategija, diplomacija, šaltojo karo eiga. Autorius George Herring yra Kentucky Universiteto istorijos profesorius.

Vos tik paminėta keturiasdešimt metų Vokietijos nugalėjimo sukaktis, mes jau vėl esame Sovietų propagandos audros sūkuriu epicentre, ir jo dvelkimas pasiekia mus. Svarbiausias Sovietų propagandos skelbimas - "Jokios pagalbos Sovietų Sąjungai kare prieš hitlerinę Vokietiją iš nieko nėra gavusi." Pasiekė pergalę tik savomis jėgomis. "Mes jiems atidarėm antrąjį frontą, o jie mums už tai atsiuntė žaisliukų". Tas buvo girdėta ir anksčiau. Dabar gi, korespondentams stebint sukaktuvinius Sovietų džiūgavimus Maskvoje, tai jau tvirtinama. Sovietų istorikai gi to klausimo visai nekelia.

Pats pirmasis knygoje sakinytis: "Antrojo Pasaulinio Karo metais alijantai Sovietų Sąjungai davė daugiau kaip 17 milijonų tonų įvairių reikmenų virš 10 milijardų dolerių vertės. Perskaitęs pagaltojau, kad tai šitokią pagalbą Sovietai po karo pasityčiodami vadino "žaisliukais". Tada Sovietai iš tų "žaisliukų" nesityčiojo ir juos atidarė rasdavo pieno bei kiaušinių miltelių, batų, automobilių, transporto priemonių, ir t.t., ir t.t. Dvidešimt metų po karo dar tuos pačius sunkvežimius galėjai matyti Rusijos keliais bevážinėjančius.

Amerika Antrąjį Pasaulinį Karą įsitraukė pamažu ir labai nenorom. Amerikiečiai dar nebuvo pamiršę Pirmojo Pasaulinio Karo šūkio: "Karas, kad istorijoje šis būtų paskutinis". George Washington'as Amerikos tautos buvo pažadėjęs niekada nesikišti į Europos reikalus. Ir štai, praėjo vos 20 metų, Europa ir vėl mūsų laukuose.

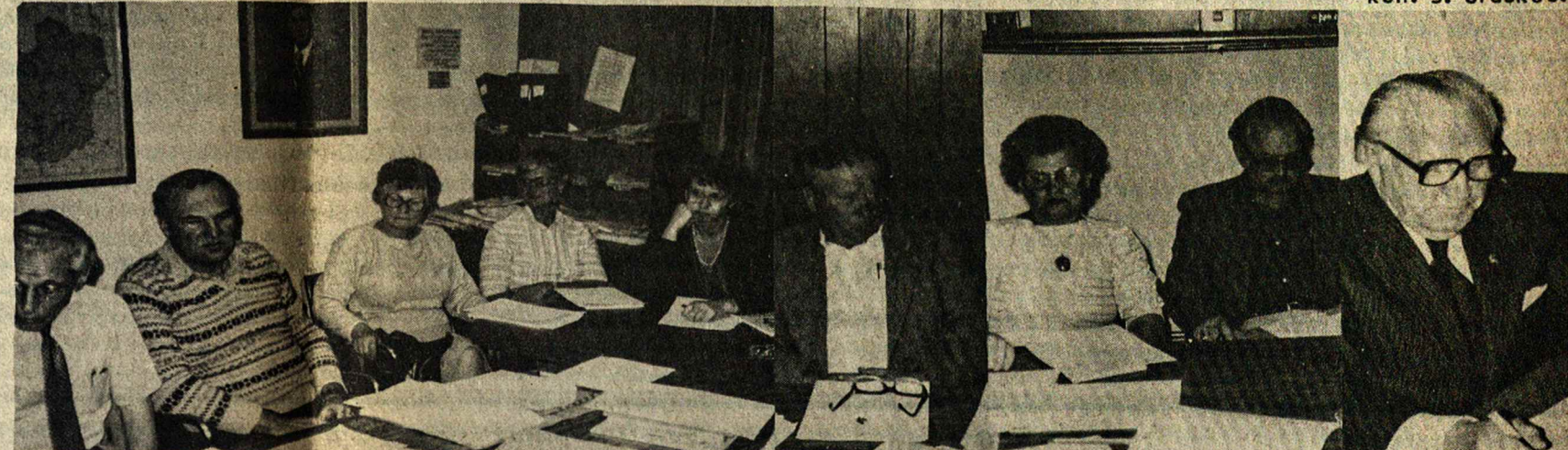
Karui prasidėjus 1939 m., Amerikos kongresas priėmė neutralumo aktą. Numatė, kad karas Europoje truksias netrumpiau kaip 1914-1918 metų. Bet metams praslinkus, Amerika labai sunerimo. Hitleris tapo Europos šeimininku. Kraštai, kurie dar nebuvo Hitlerio pavergti, tapo Vokietijos sąjungininkais. Sovietų Sąjunga - taip pat! Priešinosi viena Anglija. Kad Hitleris niekur nesustos, prez. Roosevelt'as suprato. Kad viena Anglija Vokietijos nugalės, buvo taip pat aišku. Anglijai reikalinga pagalba. Tik tai kokia ir kaip pristatoma?

Anglija tada dar neturėjo gana kariuomenės, nei ginklų, nei pinigų. Matydams taip bauginančią situaciją, prez. Roosevelt'as padarė stačią revoliucinį žingsnį. Jis pasiūlė kongresui skolos-nuomos įstatymą. Šis įstatymas numatė, kad prezidentui suteikiama teisė: parduoti, dovanoti, skolinti bei nuomoti įvairiausias gėrybes bet kuriai valstybei, kurios egzistencija būtina Amerikai. Panašaus įstatymo šalyje niekada nėra buvę. Dėl šio įstatymo kongrese kilo dideli debatai. Atkakliausiai priešinosi izacionalistai, įtikinėdami, kad Vokietija nėra pavojinga Amerikai. Nuosaikesnieji sutiko, kad Anglijai pagalbą reikia tiesti, bet kaip paprastai - skolon. Tačiau 1941 metų kovo mėn. 10 dieną įstatymas kongrese buvo priimtas. Šio įstatymo istorinė reikšmė buvo nepaprasta. Londono žurnalas "Economist" jį pavadino "Nauja Nepriklausomybės Deklaracija". Nusivylę izacionalistai taip pat pritarė. Michigano senatorius Arthur Vandenberg'as net pareiškė: "George Washington'o testamentinį palikimą išmetėm į šiukšlių dėžę ir pasinėrėm Europos karo ir politikos sūkuriu". Tai yra pirmas žingsnis ir iš to kelio mes daugiau neišsisuksime. Teikdami pagalbą Anglijai, mes turime pasirūpinti, kad ji būtų ir pristatyta. Taigi, jos apsaugai turi būti karo laivų palyda, o tai išprovokavo Vokietiją. Prez. Roosevelt'as tą labai gerai žinojo. Žinojo, ir kad reikės Amerikos karių siųsti kariauti Europon. Taip prabėgo keletas neišsiaiškintų mėnesių.

1941 metų liepos mėn. 23 dieną zero valandą, kada per Bugo tiltą paskutinis Sovietų Sąjungos traukinys su grūdais nudundėjo Vokietijon, po trijų valandų pasigirdo pirmas patrankų dundės. Vokiečių armijos pajudėjo puolimui. Tą pačią dieną vakare W. Churchill'is per radiją pranešė, kad Anglija viskuom padės Sovietų Sąjungai ir to paties prašė iš savo draugų. Jis galvojo apie Ameriką. Vėliau savo atsiminimuose W. Churchill'is rašė, kad po ilgo laiko tą naktį ramiai užmigo. Ramiai miegojo ne jis vienas. Daugelis amerikiečių taip pat, bet tik dėl visai kitokių priežasčių. Jų nuotaiką gana tiksliai išreiškė izo-



Iš kairės: S. Jaškus, V. Bačėnas, K. Budrevičius, M. Abromaitis, S. Žiemelytė, V. Kulnys, A. Vaičiūnas, J. Ažubalis, kun. J. Staškus.



Iš kairės: Br. Mackevičius, K. Raudys, S. Cipliauskienė, L. Matulevičienė, L. Beržinytė, B. Savickas, D. Keršienė, J. Andrusis, L. Girinis - Norvaiša. Visos nuotr. Stepa Varankos

cionalistų lyderis generolas Wood. Amerikos įstojimas riau po raudona Stalino vėliava, kad pasaulyje įsiviešpatuotų komunizmas.

ŠALPOS DRAUGIJA "LABDARA"

Brangūs LABDAROS
Draugijos nariai, narės ir
rėmėjai, -

prasidėjo nauji 1985-86 mokslo metai. Plačiai atidarytos mokyklų durys priimti mokinius. Dursys plačiai atidarytos ir Lietuvių VASARIO 16-tosios GIMNAZIJOS / Privates Litauisches Gymnasium -Romuva, 6840 Lampertheim-Huttenfeld, W. Deutschland. Tel. 06256-322

Europos kraštų Lietuvių Bendruomenių ir Jaunimo Sąjungų pirmininkų suvažiavime rugpjūčio 10-11 d.d. Gimnazijos direktorius S. Smitas pranešė, kad praėjusieji mokslo metai Gimnazijai buvo gana sėkmingi, mokinių mokėsi 82, iš jų - Vokietijos 56, iš JAV - 20, kiti iš kitų tolimųjų kraštų. Smitas pranešė, kad praėjusieji mokslo metai Gimnazijai buvo gana sėkmingi, mokinių mokėsi 82, iš jų - Vokietijos 56, iš JAV - 20, kiti iš kitų tolimųjų kraštų. Smitas pranešė, kad praėjusieji mokslo metai Gimnazijai buvo gana sėkmingi, mokinių mokėsi 82, iš jų - Vokietijos 56, iš JAV - 20, kiti iš kitų tolimųjų kraštų.

Iš Gimnazijos pranešė, kad šie naujieji mokslo metai pradėdami mokinių skaičiumi per 90.

"Labdaros" Draugijai tiek pat rūpi Lenkijos lietuviai ir Suvalkų Trikampio Lietuvių moksleivija. Lenkijos ekonominis gyvenimas vis dar neišbrenda iš krizės, tai "Labdarai" tenka toliau, pagal išgales, moksleivijai padėti, organizuojant rūbų, mokslo priemonių ir knygų siuntinius. Reikia pastebėti, kad Lenkijos lietuviai, mažų ūkių šeimininkai, sugeba rasti kiek laiko visuomeniniams reikalams, o jaunimas, ypač moksleivija, reiškiasi savi-veikloje, paruošiant įvairius kultūrinius parengimus.

Draugija ypač numachiui atsiliepti ir į kitų išeivijos kraštų moksleivijos reikalus. Svarbu, kad mūsų visuomenė pritartų "Labdaros" veiklai ir padėtų jai plėsti tą veiklą.

Draugija nuoširdžiai dėkoja visiems rėmėjams ir tikisi tolimesnės paramos.

"Labdaros" Draugijos Valdybos vardu Pirmininkas J. Gleimžas, Conventrain 33, 7260 Calw-Hirsau, Banko konto: Labdara, V. Landes - girokase Stuttgart Nr. BLZ 60050101.



KVIEČIAME
VISUS!

XXX Kanados lietuvių dienas

Toronte 1985 metų spalio 11 - 13

Penktadienį, spalio 11

6.30 v.v. MENO IR PAPUOŠALŲ PARODA

Lietuvių namų Gedimino menėje, 1573 Bloor St.W.

7.30 v.v. LITERATŪROS IR DRAMATURGIJOS VAKARAS (\$5.00)

rašytojas J. Kralikauskas, "Aitvaras", vad. A. Byszkiewicz, ir "Aukuras" vad. E. Kudabienės, West Park Collegiate, 1515 Bloor St.W.

9.00 v.v. JAUNIMO ŠOKIAI (\$5.00)

didžiojoje Prisikėlimo parapijos salėje, 1011 College St.

Šeštadienį, spalio 12

10.00 v.r. ŠAUDYMO VARŽYBOS

Hamiltono Giedraičio lietuvių medžiotojų ir meškeriojų klubo šaudykloje

10.00 v.r. SPORTO RUNGTYNĖS

ledo rutulio ir krepšinio, West Park Collegiate, 1515 Bloor St.W.

KANADOS LIETUVIŲ MENININKŲ PARODA

nuo spalio 12 iki 18 d.d. Toronto miesto rotušės II aukšte.

Atidarymas ir Lietuvos vėliavos pakėlimas - spalio 12, šeštadienį, 12 v.

Po to numatyta žmogaus teisių demonstracija

SUSIPAŽINIMO VAKARAS-ŠOKIAI

Lietuvių namuose, 1573 Bloor St. W.

6.00 v.v. kokteliai Mindaugo ir Vytauto menėse

7.00 v.v. Meninė programa. Atlieka Hamiltono mergaičių choras "Aidas", vad. muziko J. Govėdo, Mindaugo menėje

8.00 v.v. Šokiai Mindaugo ir Vytauto menėse
Bilietai: Vytauto menėje - \$ 8.00, Mindaugo menėje - \$10.00

Sekmadienį, spalio 13

IŠKILMINGOS PAMALDOS

10.15 v.r. Prisikėlimo šventovėje, 1011 College St.W.

11.00 v.r. Lietuvos kankinių šventovėje, 2185 Stavebank Rd., Mississauga

11.15 v.r. Išganytojo evangelikų liuteronų šventovėje, 1691 Bloor St.W.

KANADOS LIETUVIŲ DIENŲ KONCERTAS

4.00 v.v. Anapilio salėje, 2185 Stavebank Rd., Mississauga

Programą atliks Toronto, Hamiltono, Otavos ir Montrealio chorai, "Atžalyno" tautinių šokių grupė, solistai A. Pakalniškytė, S. Žiemelytė ir R. Strimaitis, pianistė L. Paulauskaitė-Kanovičienė; dirigentai - A. Stankevičius, D. Deksnytė, J. Govėdas ir D. Viskontienė.
Bilietai - \$10, pensininkams ir studentams - \$8.

ATSISVEIKINIMO VAKARAS (Vyno ir sūrio vaisės)

7.00 v.v. Lietuvių namuose, 1573 Bloor St. W.

Bilietai platinami sekmadeniais parapijose, bankeliuose ir Lietuvių namuose.
Informacijos reikalais skambinti tel. 432-3312.

JALTOS AUKOS

/ tęsinys /

- Kam tokia ilga įžanga? - prakalbo mano tėvas nu - vargusiu balsu. - Aš suprantu viską ir bū paaškinimų, Generole. Mūsų padėties beviltingumas man labai aiškus. Mano sūnus ir aš - esame kariškiai. Abu žiūrėjome mir - čiai į akis, ir mes mirsime, kokia paralelė bebūtų - 70 - toji ar 100-toji, kai ji mus pakirs. Sau prikišu tik viena: pasitikėjau anglams. Kodėl? Tačiau, kadangi vistiek netek - siu galvos...

- A, jeigu būtų tik mirtis! - įsiterpė Merkulov'as. - Geriau nustokit kalbėdies apie "kareivio mirtį". Tai sena - madiški niekai. Mirtis praėjo pro šalį jūsų net nepastebė - dama. Bet faktas, kad pasitikėjote anglais; tai gryna kvai - lybė. Jie pagarsėję prekijai. Jie parduos kiekvieną ir bet ką nę nesumirksėdami. Mes jais nepasitikime, Pulkinin - ke. Todėl paėmėme vadžias į savo rankas. Jie nežino, kad mes juos užsachavome ir privertėm šokti pagal mūsų tak - tą kaip įkaitus. Anksčiau ar vėliau įvyks susikirtimas tarp komunistinės meškos ir vakarietiško buldogo. Nebus jokio gallesčio mūsų nukukrintiems, medų varvinantiems, gudruvojančiams, urzgiantiems alijantams! Mes juos pa - leisim į liepsnas su visais jų karaliais, visom tradicijom, lordais, pilimis, herbais, Ordinais ir baltais perukais. Kai meškos letena užvoš, neišsės nė vieno, puoselėjančio vil - tį aukso valdyti pasaulį. Mūsų sveika, socialiniai tvirta, jauna idėja - Lenino ir Stalino idėja - laimės! Tai šitaip bus, Pulkininke!

Merkulov'as stabtelėjo ir perkėlė savo puolimą ant jaunojo Nikolaj:

- Kokie tamstos raumenys, karaliaus karininke? Aš nusisūsiu patį į tokia vietą, kur kitaip dainuos! Atitaisys, ką tos fašistinės kiaulės sugriovė. Apgailėtina, kad mes susėmėme tiek nedaug jūsų jaunų kontrarevoliucionierių. Perdaug jūsų išsisuko ir pasislėpė po Vakarų sijonais. Mes juos vėliau susirasim. Mes juos išgriebsim iš jūros dugno!

Nebus kulkos į kaktą. Nei į kaktą, nei į pakaušį. Mes jus priversime gyventi. Gyventi ir dirbti! Ateis laikas, kai jūsų gyvybė bus atiduota socialistinei statybai.

- Manau šis pokalbis niekur nenuves, - aštriai nukirto tėvas.

- Ką, a, a? - sugriaudė MGB Generolas. - Ar supran - tat, kur jūs esat ir su kuo kalbat? Liubjankoje! Su Merku - lov'u! Aš čia esu viršininkas. Aš sakau, kas man patinka. Ar gavot ką nors už savo petiją, kurią jūsų brangusis ata - manas surašė prancūziškai ir išsiuntė iš Spital? Manot, kad nežinojome apie tai? Nė vienas jums nepadės, nei ju - sų čiuršilių, ar Trumanai, nei karaliai ar diplomatai. Kai mes staugiam, jie sėdi sustyrę ant savo uodegų! Man pa - sakojo, kad buvo carų, kurie girdė savo arklius Oderio u - pėje. Taigi, ateis laikas, kai mes girdysim Sovietinius arklius Temzėje. /Thames/!

Po šio išsiliejo Merkulov'as paspaudė skambutį ir abu Krasnov'ai - tėvas ir sūnus - buvo išvesti.

Tą pačią dieną Liubjankos pirtyje Nikolaj matė sa - vo senelį, atamaną Peter Krasnov'ą, generolą ir rašyto -

ją, paskutinį kartą... Jaunas vyras labai mylėjo ir ger - bė savo senelį. Jis buvo giliai paveiktas jo patarimų at - siskiriant. Senasis generolas Krasnov'as išreiškė savo stiprų nujaudimą, kad jaunuolis išliks gyvas ir jam kalbėjo:

"... Jei išliksi, privalai įvykdyti mano testamentą: aprašyk viską, ką pergyveni ir girdi, žmones, kuriuos su - tinki. Aprašyk taip, kaip yra. Neperdėk, kas blogo. Nepri - dėk ekstra spalvų. Nenumenkink, kas gero. Nepasakok me - ly! ... Plačiai atverk akis. Čia, tose aplinkybėse tu ne - turėsi galimybės rašyti. Net ir trumpų pastabų. Tad naudok savo galvą kaip užrašų sąsiuvinį, kaip foto kamerą. Tai yra svarbu. Labai rimtai svarbu. Nuo Lienz iki tavo kentėjimų pabaigos prisimink viską. Pasaulis privalo žinoti tiesą, kas vyksta, kas dar įvyks pradėdant nuo išdavystės."

Nikolaj Krasnov'as niekada nepamiršo šių patarimų ir kuomet beveik po vienuolikos metų, jis atsirado Švedi - joje, sėdosi tuoj pat už stalo ir per vieną mėnesį užbaigė savo pergyvenimų aprašymą. Visi turimi duomenys pa - tvirtina jo istorijos tikrumą.

Apie interviu su Merkulov'u jis pats sakė: "Nežiūrint vienuolikos metų tarpo, šis susitikimas su Merkulov'u ir viskas, ką jis sakė padarė tokį neišdildomą įspūdį mano atmintyje, kad tikiu, jog perdaviau tiksliai, kaip viskas vy - ko. Gal ką praleidau, bet tikrai nieko nepridėjau".

..... Lenkų pogrindžio vadas Strypulkowski, kuris 1945 m. buvo irgi tardomas Liubjankos kalėjime, klausėsi panašių grąsinimų ir pagyrų iš savo apklaussinetojo majoro Ticho - nov'o. Taip, kaip Merkulov'as, "Tichonov'as sakė, kad pakankamai lengva pasitraukti iš gyvenimo, bet sunku per - gyventi viso gyvenimo įkalinimą Sibiro lageriuose, ir vė - liau išreiškė tokią pat panieką britams už bailumą ir dvi - veidiskumą. Be abejo, tokie vertinimai atkelia iš NKVD vadovybės."

..... Kad Merkulov'as kalbėjo tai, kuo tikrai tikėjo, labai įtikinama. Jis negalėjo pramatyti, kad šie žodžiai vieną dieną raštu pasieks pasaulį. Abu Krasnov'ai tuojau turėjo būti nugabenti į šiaurės stovyklą, iš kur niekas nebuvo pabėgęs /bent tarpe karo pabaigos ir Stalino mirties /, ir kuriose tik keletas išliko gyvų. Nikolaj Krasnov'o tėvas už kelių mėnesių buvo palaidotas neatžymėtame kape.

Liaudies komisaras V. N. Merkulov'as nenumatė taip pat, kad po 8-nių metų, Stalinui mirus, abi - jis ir jo virši - ninkas Berija - bus likviduoti išskylančios grupės, vadovau - jamos Chruščiov'o. Nenumatė Merkulov'as ir kad dar vė - liau ateis diena, kai Chruščiov'as, norėdamas įsitvirtinti /ir gal turėdamas daugiau sveiko proto... Red./, užda - rė nemažą vergų stovyklų. 1955 m. tokių marksistinei valstybei charakteringų stovyklų ekonominė kontribucija pasirodė labai menka palyginus su socialinėmis ir politi - nėmis dėl to reputacijomis. Vergija, kaip stambesnė eko - nominė sekcija buvo nebeplečiama, palikta tik bausmei. Gal didžiausias stebuklas - kad Chruščiov'as nutarė paleis - ti iš stovyklų kai kuriuos kitų valstybių piliečius ir leisti jiems sugrįžti į savo kilmės kraštus.

Nikolaj Krasnov'as pakliuvo į tą kategoriją, nes jis bu - vo Jugoslavijos pilietis / faktas, apie kurį žinojo ir ge - nerolas Arbutnott'as ir brigadierius Musonn'as pirmą

dieną jį susitikę/.

Jo dėdė, senelį ir kitus vyresnius kazokų vadus ištiko kitoks likimas. 1947 m. sausio 17 d. "Pravdoje", trumpoje žinutėje paminėta, kad Krasnov'as, Škuro, Doma - nov'as ir von Pannwitz'as su kitais vyresniais kazokų generolais buvo sušaudyti už savo nusikaltimus.

Keletą detalių Nikolaj Krasnov'ui pavyko sužvejoti tolimoje stovykloje: "... vėliau susitikau žmogų, kuris buvo virš metų vienoje celėje su mano seneliu Lefortov'o kalėjime. Jis man sakė, kad visi pasmerktieji laikėsi ra - miai ir kilniai. Jų rimties nepavyko palaužti teismo nuo - sprendžiui nei artėjančiai mirtčiai.

Jie buvo nužudyti Lefortov'o kalėjimo kieme.

Per apklausinėjimus senelis buvo paveiktas, bet tik - tai fiziniai. Jo kojos sutino. Du kartu buvo perkeltas į ka - lėjimo ambulatoriją. Maistas buvo labai blogas, ir tik vie - ną kartą jie davė jam vyno, kad stimuliuotų širdį. Visą lai - ką jis dėvėjo kalinio uniformą, nes jo uniformą atėmė, iš - valė, išprosižo ir padėjo į kalėjimo arsenalą. Šis žmogus man sakė, kad anot kitų pasakojimų, generolas Krasnov' as, atvestas į teismą, buvo apsirengęs savo uniforma. Pa - gal tas pačias informacijas, MVD muziejus saugojo uni - formas visų tų, kurie buvo pakarti, įskaitant ir vokiečių generolo von Pannwitz'o".

/bus daugiau /



RAŠO TREMTINYS POVILAS PEČELIŪNAS

"Iš nieko aš neprašau paramos. Bet vis atsiranda žmonių, ir štai žiūrėk - pranešimas, kad pašte siunti - nys ar banderolė... Visiems rašau, kad nesiųstų, kad nereikia, bet manęs neklauso ir tiek. Jų tarpe ir Jūs. Ir ką aš galiu padaryti? Būna tik padėkoti ir dar kartą priminti, kad man nieko nereikia siųsti. Juk yra daug tokių, kuriems parama žymiai labiau reikalinga. Aš dar judu, šiek tiek sugebu ir užsidirbti. Žodžiu, siuo metu nesu nei alkanas, nei sušalęs, nei toks ligo - nis, kuris negalėtų savimi pasirūpinti. Aš vis galvoju, kad kitiems dar blogiau, o toks galvojimas padeda lengviau pakelti visokias negandas. Mėsiški dalykai daugiausia kenkia skrandžiui, ne dėl to, kad jie mėsiški o dėl to, kad neturiu dantų /gal ne tiek dėl amžiaus, kiek dėl paradantozės/. Viršutinėje eilėje jau treti ar ketvirtį metų nėra nė vieno, o apačioje klība pasku - tinis "tiltelis". Čia ir yra nemaža "problema".

Tiesa, Igrime yra ne tik poliklinika, bet ir ligoni - nė, yra net dantų kabinetas, bet... visa laimė, kad dar rimtai nesusirgau...

O tai būtų labai tragiška, nes skirtingai nuo kitų, negalėčiau išvykti ir pasigydyti.

/.../ Ko neturiu, niekas atsiųsti negalės: tai Tėvynės ir paties elementariausio dalyko - oro. Iš esmės toks klimatas, koks yra Igrime, mane veikia gana neigiamai, daro tingų ir bejėgį, o taip pat aštrina visus ankstyvuosius negalavimus. /.../, bet ką čia apie visokius menkniekius. Svarbiau Tėvynė. Visa kita - niekai!

1985. III. 4

/Iš Pogrindžio Spaudos, "Perspektyvos" Nr. 22/.

DALYKAI, KURIŲ NEVERTA KLAUSINĖTI ATVYKĖLIŲ IŠ LIETUVOS

KORUPCIJA KARIUOMENĖJE

/ tęsinys /

4. Tos vakarietiškos išvakarės Unitas korespondentui nu - švilpė mašiną: Taip! Maskvoj! Naujas Paess Sera - kito italų kompartijos laikraščio korespondentas parei - kia savo nusivylimą: "Visur yra korupcija, visur!..."

- Nebent kariuomenė būtų vieninteliu priglobusčiu, kur esama dar dorų žmonių?... - pasiklausia kitas.

- Nevisai, - atsako jam tarybinis pilietis.

Jis man paaškina, kad Sovietų Sąjungoje protekcijos, rekomendacijos ir kyšiai atlieka daug paslaugų kariškių gyvenime. Ir mesteli tokią ironišką pastabą: "Gerų tėvų vaikeliai tikrai neįeina į mūsų "riboto" kontingento Afga - nistane sąstatą"...

Šiame krašte, kur viskas laikoma paslaptyste, pačia slėpingiausia kertele laikoma kariuomenė. O tačiau aš aptikau oficialų patvirtinimą spaudoje apie joje esančią korupciją ir įstatymų "perlenkimą". Raudonosios Armijos organas Krasnaja Zvezda yra demaskavęs nesiskaitymą su potvarkiais, "combinazione" ir protekcionizmą, apie kyšininkavimą pačioje kariuomenėje. Tas laikraštis, ku - ris spausdinamas trijų milijonų tiražu kad palaikytų gink - luotų pajėgų moralę ir liaupsintų Raudonąją Armiją, at - dengė pavyzdžių, kad kai kurių puskarininkių atranką arba priėmimą į karo mokyklas dažnai nulemia favoritizmas ir abejotinos vertės kriterijai atrankai.

Ir tai nėra vien atsitiktinės paklaidos, kadangi "Kras - naja Zvezda" kalba apie "didelę skriaudą socialiniame ir moraliniame plane"; baigę mokyklas anaipol nėra labiau - siai kvalifikuoti elementai, bet žmonės, turintieji geras pa - žintis. Nejaugi kariuomenėje valdžia perteikiama paveldė - jimo keliu, ar yra konfiskuota vienos grupės labui? Jeigu patikėti "Krasnaja Zvezda" straipsniu, tokie elgesiai iš - šaukia kadru kompetencijos menkėjimą visai taip pat, kaip civilių gyventojų tarpe ir dėl tų pačių priežasčių.

Tie negalavimai aiškiai turėtų būti nemaži, jei "Kras - naja Zvezda" prieina prie tokių prisipažinimų, žinant, kad SSSR armija yra neliečiama. Ypatinai mūsų tarptautinės įtampos laikmetyje, kai būtina pabrėžti karininkijos pres - tižą... Jei patikėti laikraščiu, yra buvę reikalinga pra - kiurdinti tą pūluojančią votį. Šis straipsnis skamba, kaip perspėjimas valdžios hierarchijai: "Susitvarkykite savo buveinę!"

Žinoma, nustatyti iki kokio laipsnio yra armijoje įsi - viešpatavusi korupcija - neįmanoma. Iš pirmo žvilgsnio atrodytų, kad kyšiai negali pasiekti tokių pasakiškų sumų, 1985. X. 3

kaip pavyzdžiui, Vakaruose Lockheed aferos atveju. Nėra kalbos, kad šičiai negalima paskatinti konkuruoti tarpu - savyje du kanuolių pirklius; negalima taip pat kreiptis į užsienio kompanijas. Ginklai tai yra rimtas, rūstus, vals - tybinio masto reikalas. Krašto gamybinės normos šiai pramonei negalioja. Ginklavimuisi pirmenybė! Vadinas, čia netoleruojamos maklerysės, malversacijos, kurios ki - tose sferose gali netgi būti režimui naudingos. Ginkla - vimasis tai šventas dalykas! Čia neleistini jokie sudurs - tymai - suraišiojimai, jokie "apytikrumai". Bent šioje srityje Sovietų Sąjungai nėra ko pavydėti Vakarams ir ji tai visu balsu šaukia.

Korupcija pasireiškia kituose dalykuose: atrankoje, pakėlimų srityje, paskyrimuose ir įgulas. Sovietiniai stu - dentai pasakoja, kaip jie verčiasi įntrygomis, kad juos atleistų nuo karinės tarnybos, arba nuskirtų į kokį ramų pulką jų gimtiniame mieste. Tai dalykėliai apie kuriuos galima išgirsti Prancūzijoje ar kituose kraštuose. Vienas dėstytojas mane užtikrino, kad kai kuriems jo kolegoms pavyko sandėriai, kad jų sūnūs būtų nusiųsti į "vėsutes" Maskvos kareivinėse mainais už tai, kad viena visiškai negabi, generolo dukrytė pereitų į aukštesnę klasę. Ma - nyti, kad kariuomenėje visi lygūs, dažnai apgaulinga. "Tai visai žmoniška", - sakė man vienas pareigūnų, teisinda - mas tą protekciją. Įtakingas tėvelis bando viską, kad jo sū - neliai netektų vargti liuobose, kurios jam visiškai nere - kalingos". 1982 m. vasario mėnesį atleido iš pareigų vieną KGB generolą, emigracijos skyriaus vedėją už tai, kad jis pardavinėjęs... visas išvažiuoti iš SSSR.

Iš visų pasakojimų, kuriuos man teko išgirsti Mask - voj apie karių gyvenimo keistenybes, pačiu nuostabiausiu yra vieno kirgizo naujoko istorija. Jis pildavo už 20 rub - lių mokestį sargybas už savo tautiečius. "Ar mūsų val - džios buvo rusai?" - sakė jis. Kitaip tariant, jie negalėjo atskirti vieno kirgizo nuo kito. Jisai buvo jau vertęs per galvą ir universitete per anglų kalbos rašomuosius. "Mano knygelėje pažymėta, kad moku puikiai dvi kalbas. Tikrums aš vos vos sugebu pasakyti "yes".

Kareivinėse kai kurie kareiviai verčiasi "defisitnyje" prekių vaizba. Jiems nėra vargo su klientūra. Tai provin - cijos žmonės, kurie retai yra kada išsmukę iš savo kolcho - zų ir kuriems, karo prievolės metu atsivėrė akyse nau - jas pasaulis. Gyvenimiška scenelė Maskvoje ar Leningra - de: "spekulantų" timpčioja už rankovės azijatiško tipo ka - reiviuką ir bruka jam visokių niekniekių, pradėdant reklaminių plastikinių maišelių už 3 rublius ir baigiant už - sienyje gamintu kišeniniu peiliuku, nešiojamu radijo apar - tu, ar kokia grandinėle raktams. Kai žmogus atklysta iš

Alma-Ata, Maskva jam atrodo "Ville Lumiere". Man teko sutikti tokių "spekulantų", kurie "pramušdavo" kareivi - nėse šveicariškus 18-kos asmenų peiliukus - kareivio sva - jonę - už 100 su viršum rublių, virš 800 frankų.

Kad korupcija nesiplėstų viršūnėse, režimas lepina sa - vo armiją. Tikrosios tarnybos karininkų algos yra aukštes - Jie turi savo specialias krautuves, geros rūšies ir nebran - gių rūbų parduotuves. Jų butai daug šaunesni, negu eilinių žmonių. Man teko kartą pervažiuoti per klaidą /už tai ga - vau pylos/ per vieną modernišką įgulos miestą už 22 km. nuo Maskvos. Iš pirmo žvilgsnio aš pastebėjau - iš pastatų užbaigimo, kelių priežiūros ir prekių gausos krautuvsė, kad tas kompleksas statytas kariškiams.

Negalima kalbėti apie kariuomenę neprisiminus, kad ji pirmoje eilėje, nors netiesioginiai, atsakinga už ekono - minius nusikaltimus ir juodąją rinką Sovietų Sąjungoje. Šis nusikalstamumas kyla iš to, kad esama oficialiojo e - konomijoj gaisaties ir nuolatinių nedateklių, esama "bro - ko" pramonė ir nuolatinių trūkumų bet kokioj gamyboj. "Socialističeskaja industrija" paskelbė tokį paradoksą: "SSSR trūksta... pjautuvų! Kolchozininkai perkasi juos pas spekuliantus". Tai yra panašu, jeigu klebonas įsi - gytyų juodojo rinkoj... krapylą".

Neįtikėtinas atsilikimas krašto ūkyje kyla iš gamy - bos priemonių kraštutinio nacionalizavimo: bet taip pat yra ir karo biudžeto našta. Pagal vakariečius žinovus, kariuomenė praryja SSSR nuo 12 iki 14 % krašto paja - mų, tuo tarpu kai jai skiriama, pav., Prancūzijoje, maž - daug 4%. Karo pramonė naudojasi absoliučiom privile - gijom ir niekas niekad nėra drįsęs jai jų užgindyti. "Kad - mus pralenkų Vakarai, niekadose!..." sako vyriausybės žmonės, kurie tuo tarpu toleruoja visiemis regimą pusiaus - vyros stoką tarp puikiai išvystyto karinio sektoriaus ir archaiško, dažnai visai neišvystyto, pilietinės pramonės sektoriaus.

Dar didesniu blogiu yra tai, kad laimėjimai karinėje technologijoje neina į naudą civiliams gyventojams. Nė - ra jokio technologinio "persimetimo" iš vienos šakos į kitą. Kariuomenė - tai atskiras pasaulis, neprieinamas, neteikiantis niekam ataskaitos nebent Partijai - nors koks yra tikrumoje jėgų santykis tarp tų pagrindinių valdžios komponentų, niekam pilnai nežinoma.

Liaudis kiekvienu atveju neturi balsu pasirinkime. Žmonės nežino, kokios sumos skiriamos karo išlaidoms, kiek kainuoja kareivio išlaikymas, kokia ginklų produkci - ja, kiek žmonių ginkluotose pajėgose. Vakaruose spauda niurzg, kalbėdama apie besotę kariuomenę, ryjančią biu - džetą. Čia priešingai - nulemia prestižas.

/bus daugiau /



Stratfordo Linksmybės su Goldsmithu ir Gogoliu

ALFONSAS NAKAS



SHE STOOPS TO CONQUER, Oliver Goldsmith. Sharry Flett, Constance Neville rolėje ir William Vickers- Tony Lumpkin rolėje.

Nuotr. David Cooper

ODISĖJOS METUOSE

J. R. A g ū n a s

Tai buvo rodos, jau taip seniai, kai 1944-jų metų liepos mėnesio pradžioje likimo buvo lemta pasitraukti iš Lietuvos. Tada buvo visokių spėliojimų, visokių sielvartų ir išgyvenimų, kai vienas okupantas pasitraukia, o antras - sis vėl artėja. Tada ir prasidėjo sielvarto metai tremtiniams, kurių niekas dar netrėmė: pabėgėliams, kurie savo sprendimu pasitraukė nuo jau ankstyvesnių patirties išgyvenimų, kad neberekėtų bijoti prarasti gyvybę ar vėl regėti išniekintą žmogų- lietuvį...

1944-jų metų liepos pradžia. Grįžtu iš atostogų ir nuo geležinkelio stoties einu pėsčias link Žaliakalnio. Laisvės Alėjoje neramu. Jau traukia į kaimus, kurie nori palikti miestą per baisų fronto perėjimą per Kauną. Kiti jau traukia į Vakarų, kur nori rasti prieglobstį. Jie nėra jokie Hitlerio gerbėjai ar jo "tvarkos" simpatikai, bet tik nori rasti laikiną prieglobstį. Visada žmogaus instinktas padikuoja, o kartais ir labai palankiai žmogui. Kai kiek vėliau, jau būnant Vienoje, sutikdavau austrų, kurie propagandos apakinti man prikašiodavo, kodėl aš čia atsiradau, kad esą gal esąs nacių, mano atsakymas būdavo: jei dega namas, tu šoksi į ežerą, tikėdamasis išplaukti. Bet jei liksi name, tikrai sudegsi. Taigi, gal iš čia aš dar išplauksiu į gyvenimą. Bet likęs ten, tikrai būsiu žuvis. Gavęs tokį rumtą ir gaspadorišką argumentą, austras atlyždavo.

Iš Vilniaus atbėgę pasakoja, kaip sunku buvo keliauti, kai pilni keliai kariškių ir civilių. Kaip daužomi miestai ir artėja kažkoks košmaras. Visokių kalbų prisiklausę, nutariam irgi nebelaukti anų baisių dienų, bet pasirūpinti priemonėmis išvykimui. Į VIENĄ. Savo sprendimą garsiai pats sau išreiškiu. Savo krašto gailės, bei to, ką per tą laikotarpį užgyvenai- didelis, bet baimė jį nugalėti. Nutarta išvykti. Nesakau- pabėgti, nes mes išvykome traukiniu iki pat Vienos, tik vieną kartą persėdant Karaliaučiuje-Koenigsberge.

Liepos 7 diena liko nepamirštama, kai stovėjom geležinkelio stotyje prie kasos į garsų Vienos miestą bi-lieto. Su mumis stovėjo vienas profesorius. Jo žmona vienietė. Jis vežasi visą šeimą ir šeimos mantą. Apsikrovęs žmogus virš pajėgumo. Mūsų šypsniui dingę. Geležinkelio stotyje žmonių kamšatis. Tolumoje girdėti šaudymų salvės, kurios drumsčia vasaros nuotaikas. Kas gi begalvos dabar apie kokias vasaros romantikas, kai frontas lipa jau ant kulnų, kai kiekvienas susirūpinęs savuoju likimu. Dabar nė nežinau, ar tai buvo racionalaus protavimo, ar jausmų išdava, bet tą apsisprendimą laikiau tikru, kuris mane išvės iš visų nelaimių. Taip galvojau jau traukinyje sėdint, sumetus lagaminus ant viršutinių lentynų.

Mūsų miestui Kaunui, lyg atsisveikindamas, garvė - žys ištriubino tokį gaudulingą signalą, kad nejučiomis sudrėko akių blakstienos. Ir mes lyg atsisveikindami/ nežinodami, gal ir paskutinis kartas/ mojame Kaunui sudie... Širdyje gailės persveria jausmas, kad būsime kuo toliau nuo Rytų. Nebematysiu patirto siaubo dienų... Gal kaip tik mūsų išgelbėjimui ir buvo Dievo siųstos tos pirmosios okupacinės dienos. Kitaip, kas gi patikėtų? Žinoma niekas, kad dvidešimtajame amžiuje dar gali būti sukurta tokia apgaulinga, įžūliai rafinuota žmonijos vergija.

Traukinyje slankioja lyg pasamdyta boba ir visus gaudina, kad girdi, ji turinti tikrų žinių, jog prie rubežias vis si būsime sumti, patalpinti už geležinių grotų, tardomi, be maisto ir vandens. Girdi, moterys gimdo, jokios priežiūros nė maisto. Miršta. Kaip esą mes drįstame važiuoti? Paklausta, ar už tokią propagandą jai kas apmoka, pasiūlo tuoj pat iš mūsų kupės ir daugiau nepasirodė.

Traukinio monotoniškas dundėjimas ir vidurnakčio

Sezono vidury, rugpjūtį, Stratfordo festivalis pastatė dar tris veikalus: Oliver'io Goldsmith'o She Stoops to Conquer, Nikolai Gogol'io The Government Inspector ir Tennessee Williams'o The Glass Menagerie. Pirmieji du - klasikiniams tapusios komedijos, o trečiasis - susimastyti ir dūsauti verčianti drama. Žinoma, veikalai knygose - vienas, o tie patys scenoje - kitaip. Režisieriai, pasirinkę savo idėjomis vykdyti aktorius, scenovaizdžius, muziką, butaforiją, veikalą tiek pakeičia, kad autorius nebeatpažintų...

Tris tik ką suminėtus veikalus mačiau rugpjūčio 14-15 dienomis, trečiojoje ir šią vasarą paskutinėje išvykoj į Stratfordą. Daugiausia publika juokino Gogolio "Inspektorių" (originalė ir lietuviškam vertime - Revizorius). Tai vienas pačių geriausių šios vasaros Stratfordo pastatymų, savos rūšies sedėvras. Su liūdesiu tenka konstatuoti, kad nemažai publika gageno ir Williamso dramą žiūrėdama, nors dažni juoko prasiveržimai buvo režisieriaus ir aktorių dirbtinai sukelti. Bet plačiau apie tai kitur. NL skaitytojam papasakosiu tik apie Goldsmitho komedijos spektaklį.

She Stoops to Conquer, o lietuviškai: Ji pasižemi-no, kad laimėtų (ar nugalėtų) turi šiek tiek panašumo į Farquharo komediją The Beaux' Stratagem, kurios spektaklio įspūdžius skaitėte NL š.m. rugpjūčio 8 d. numery. Farquharo komedijos intriga pinama smuklėje netoli nuo Londono, o Goldsmitho komedijos veikėjai papuola į dvaro rūmus, manydami, kad apsinakvojo smuklėje. Ten svarbias roles turi smuklininkas ir jo duklė, o čia - tariamasis smuklininkas ir jo duklė, tariamoji bufetininkė (barmaid). Kadangi ir vienoj, ir kitoj komedijoje dar švaistosi po porą Londono ponaičių, buvę siūlyta pastarąją komediją net ir pavadinti The Belle's Stratagem, bet aurius vis dėlto, šitaip nusižeminti nepanoro. Ir gerai padarė. Skirtumų šioje komedijoje daug daugiau, negu panašumų. She Stoops to Conquer, parašyta 1773 metais, priskiriama prie iš sentimentalizmo išsivaduojančių scenos veikalų. Iki šių dienų ji su dideliu pasisekimu tebevaidinama viso pasaulio teatruose.

Autorius, 11 veikėjų davęs šnekamas roles, nenustatė statistų skaičiaus. Režisierius David William spektakliui žmonių nepagalėjo: du ar tris kartus scenoje jų buvo beveik po tris dešintis. Moterų ir vyrų, apsirengusių spalvingais XVIII šimtmečio rūbais, Christinos Podubbiuk suprojektuotais.

Trumpas komedijos turinys maždaug toks. Londono ponaitis Marlow (Colm Feore) su draugu Hastings (Benedict Campbell) vyksta į Hardcastle ūkį, senjo Marlow siunčiami. Mat, Mr. Hardcastle (Douglas Campbell) artimas sir Charles Marlow (William Needles) draugas, turi gražią dukterį Katę (Seana McKenna), kuri labai

tiktų jo sūnui už žmoną. Sutemus, pasiklydę jaunikaičiai užsuka į pakeles smuklę klausti kelio. Ten pasitaiko Mrs. Hardcastle pirmojo vyro sūnus Tony Lumpkin (William Vickers), dykaduonis pokštininkas, kuris pataria naktį kelio į dvarą nebeieškoti, bet pernaktvoti gražioje užeigoj. Jo nurodyta "užeiga" kaip tik ir yra ieškomas dvaras. Čia Mr. Hardcastle juodu pasitinka išskėstom rankom, o jiedu jaučiasi užėigos įnamiais ir stato visokių reikalavimus. Hastings nustemba susitikęs šeiminių giminaite, savo mylimąją Constance Neville (Sharry Flett), kuri pažadėta nemylimam ir nemylinčiam Lumpkinui. Jaunasis Marlow, paraližuojančiai bailus kilmingų moterų kompanijoj, pasirodo drąsiu, galantišku, įdomiu, kai Kate Hardcastle apsimeta bufetininke-tarnaite. Šitaip abu įsimyli. Po daugybės painių situacijų, komedija baigiasi dviejų jaunų porų suartėjimu.

Minėdamas pagrindinius veikėjus, skliausteliuose nurodžiau jų atlikėjų pavardes. Bereikia paaiškinti, kaip jiems, aktoriams, sekėsi. Penketuką nedvejodamas duodčiau Seana McKenna. Nors ji paskutinių poros metų labai svarbi Stratfordo festivalio žvaigždė, gaunanti pagrindines roles, bet ne visose rolėse vienodai gera. Šioje rolėje ji darė geriausią įspūdį, mokėdama tiek iš aukšto kalbėti, koketuoti su jaunučiu Marlow-liurbliu, tiek apsimetėlės rolę, jau įsimylėjusios moters, su tuo pačiu Marlow-liutu. Neblogas buvo ir jos partneris Colm Feore, tik perėjimuose iš liurbio į liutą ir atvirkščiai jam kartais stokodavo nuoseklumo, atrodydavo per daug dirbtinai.

Kitas "penketukininkas" tai William Vickers. Jo sukurtas Tony Lumpkin, man regis, turėjo visus privatumus, kurių dramaturgas pageidavo: energingas, gudrus, lengvabūdis, pokštininkas. Net ir išvaizda, kaip dramaturgo siūlyta: nedidukas, apvalainis, raiškus, grimasoms greito veido. Jis buvo komedijos spiritus movens.

Visi kiti, jau anksčiau įvardyti didieji aktoriai buvo irgi geri. Tiesa, vietomis buvo per daug skubėjimo, po sceną laktysto, bet tai jau režisieriaus kaltė. Beje, laktystai šiaip komedijai nekenktų, tik vietomis tokia dinamika užgoždavo labai juokingus dialogus, nuskriausdami dramaturgą ir tuos žiūrovus, kurie į teatrą eina su veikalą turiniu susipažinę.

Negalima tylomis praeiti pro Berthold Carriere spektakliui parašytą arba aranziruotą muziką. Jos, labai geros, pastatyme buvo apstu. Taip pat spektaklinį įvestą gracingų šokių (John Broome paruoštų), kuriems atlikti tarp statistų įmaišytos net tokios Stratfordo muzikinių pastatymų žvaigždės, kaip Aggie Cekuta Elliot, Karen Skidmore ir Karen Wood, tik keletą tesuminint.

Ši komedija repertuare liks iki sezono galo- spalio 12-sios.

laikas mus sumigdė. Kai pabudomė, jau pervažiavę Vokietijos rubežį. Vadinas, ne tik niekas neareštavo, bet nė pasų kontrolės nebuvo. Šaulutė būdina šviesa, ir per langus matosi gražūs Rytprūsių laukai, puikūs dideli ūkiai, gražios juodmargių bandos. Namai visur dengti raudonomis čerpėmis. Koks didelis skirtumas nuo mūsų krašto! Visur bręstančių javų pilni laukai. Ne vienkiamiai, bet dvarai. Puikūs, patrauklūs ir pavyzdinčiai tvarkomi. Žiūriu, ir galvoju, kas dabar jūs laukia?

Traukinys sustoja. Gražus ir istorinis Koenigsbergas. Žmonių tikras skruzdėlynas. Gausa traukinių. Vieni išvyksta, kiti atvyksta. Į Vieną traukinys bus tik 2 val. po p. Taigi yra laiko ir apžiūrėjimui. Prie mūsų dar prisideda p. Tomkienė. Jos dukra gerai kalbanti vokiškai. Tad uži-mame staliuką ir užsisakome pietus. Žmonių kamšatis. Reikėtų ilgai laukti užsakymo, bet čia markės turi didelę galią. Vos tik padavėjai pakliū penkinę, tuojau mus aptarnavo be eilės. Priedu dar nepaprastai skanaus alaus bokalais.

Pasistiprinę ir palikę lagaminus prie bendrakeleivių, su žmona išvykstame apžiūrėti miesto. Aplankom universitetą, iš kur ir lietuviai žinių sėmėsi, sustojome ties operos rūmais bei prie zoologijos sodo. Visur nepaprasta švara ir tvarka, stačiai žavėtina. Apsukame tramvajumi kiek galima ir nė nepagalvojam, kad nepraeis nė pusmetis, kai tas gražus istorinis miestas bus suplaktas su žeme ir jame žus tūkstančiai žmonių, kurie dabar atrodo saugūs.

Apie pirmą valandą pradėdam kraustytis su savo man-ta į nurodytą peroną, kur bus paduotas traukinys į Vieną. Mūsų lagaminų tik trys. Lengvai juos persigabename, bet profesorius turi jų daugiau trylikos. Jis net ir vaikų vežimukus vežasi. Taigi, mums ir tenka su tais vaikų vežimukais per tunelius persigabenti jų maišus ir lagaminus. Neretai, pamatęs tokią transportaciją, mus sulauko geštapas dokumentų patikrinimui. Mane kiek rečiau, bet profesoriaus žmonai bėginėjant be batų, tik su kojiniųėmis, atrodo keistai ir jų nenustojta tikrinę. Mūsų žmonos ir jų vaikai jau traukinyje. Mes vežame ir metame daiktus, lagaminus užverčiame kupę ir koridorių. Keleiviai pradeda burzgėti. Jie visi jau viduje, bet aš paskutinis vaikų daiktus sumetu per langą ir jau visur durys uždarytos, traukinys pradeda judėti. Susigriebiu, pašaukiu ten besisukinėjančią karėivėlį, jis man paklauso savo kelią ir aš ant jo pasistojęs, lendu per langą. Jie viduje mane traukia į vidų, o žandaras už kojų traukia atgal lauk. Kadangi traukinys jau pradėjo spartinti greitį, žandaras mane palieka. Aš kniūščias įpuolu į vidų. Visi pradeda kvatoti iš neįprasto nuotykių. O profesorius sako: "Tas žmogus tai niekur nepapuls. Ką aš būčiau be jo daręs?" Jo pasakytus žodžius mudu su žmona ilgai atsiminimė.

Kai traukinys riedėjo per Čekoslovakijos dalį, mus užrakino. Menu, oras buvo toks gražus! Pilių paplūdimiai nuogalių kaifinasi saulėje, polsiauja, ir kas jiems, kad kažkokie lietuviai bėga nuo teroro. O kas rytoj- jie nenujaučia...

Kai traukinys pasiekia Ostbahnhof'ą, buvo jau devinta valanda vakaro. Perone groja orkestras, moteriškos pra-

deda verkslenti. Pasirodo, kad orkestras pasitinka iš Afrikos pasitraukusius kareivius. Ne kaip nugalėtojus, bet kaip nugalėtus.

/ bus daugiau /

ATSIŲSTA PAMINĖTI:

LIETUVIŲ DIENŲ žurnalo SPALIO mėnesio numerįje randama: A.R. - Žodis, daina ir žmogus. Pr. V. - Jų prigimtyje skamba dainos. Dr. J. Balio - Dievai ir demonai. Alės Rūtos - Lietuvių liaudies dainos. In Memoriam (Vincas Ramonas). V. Ramono - Kapitonas Boruta. Vainikas Lietuvai. Lietuva jaunųjų poetų lūpose. Baltųjų Rūmų sukvietose konferencijoje. Alės Rūtos - "Vidudienio varpai" - C. Grincevičiaus.

Anglų kalbos skyriuje randama: Mildos Mikėnienės -Ekskursija "Baltijos žvaigždės" laivu. Stipendija lietuviams klierikams. Kur buvo lietuviai? Laisvi pabaltiečiai neišsigando grėsinimų ir sovietų šarvuotų laivų. Vinco Ramono - "Kryžiai".

Žurnalas gausiai iliustruotas nuotraukomis. Viršelyje - Los Angeles vyrų kvarteto nuotrauka.

"LD" prenumerata 20 dol. metams, Kanadoje - 25 dol. Prenumeratas siųsti: "LD" redakcijai, 4364 Sunset Blvd., Los Angeles, CA 90029.

AIDAI Nr. 24. 1985.

Turinyje: Leonardas Andriekus - Ilgiausiai lietuvių kalba einąs žurnalas. Alfonsas Nyka Niliūnas - Eilėraščiai. Alina Stakienė- Strukturalistinis žvilgsnis į literatūrą Lietuvoje. Dr. Vincas Vyčinas - Asmenybiskumas Ibseno dramose (Brandas). Nelė Mazalaitė - Obelies šešėlis. Vokiečių nepasisekusi mobilizacija ir jos padariniai dokumentų atšvaistėje. Vertė Bronius Nemickas. Kęstutis K. Girnius - Sovietinis teroras pirmaisiais pokario metais.

IŠ MINTIES IR GYVENIMO: K. Trimakas - Studija apie maldą. V. Rociūnas - Penktoji premijų šventė Clevelande. Alfonsas Nakas - Poezijos dienos Chicagoje. J.G. - Dr. Povilas Reklaitis. K. Janulis - Erdvilas Masiulis - Beverley Shores architektas. Izolda I. Poželaitė-Davis - Mokslo, mokytojai ir mokiniai. Vlado Poželos "Jaunystės atsiminimuose".

KNYGOS: Marija Stankus-Saulaitė - Cinzo turtingas pasaulis: "Šventojo Petro šūnynas". Jurgis Gliuda - Vytauto Volerto romanas "Jaučio ragai".

Šis AIDŲ numeris iliustruotas lietuvių dailininkų kūrinių ir taip pat kitomis su tekstu susijusiomis nuotraukomis. Viršelių 1 psl. - Pranas Lapė: Kompozicija (aliejus). Viršelių 4 psl. - Nojolė Palubinskienė: Pasivaikščiojimas. Grafika.

Vyr. redaktorius - dr. Leonardas Andriekus, OFM. 361 Highland Blvd., Brooklyn, N.Y. 11207. Pagalba dalei - Jonas Vizgirda, Leidžia Tėvai Pranciškonai.

EGLUTE, spalio, 1985. Lietuviškas laikraštėlis vaikams išieivijoje. Vyr. redaktorė: Ses. O. Mikailaitė.

TURINYS. Miškely- K. Grigaitytė. Vaiduokliai - L. Bartuška. Trys draugai sportuoja - Teta Audronė. Musmirė - V. Vaitkevičienė. Grybai. Grybo skundas - A. Kašubienė. Galvosūkiai. Magika. Gamta ir aplinka: apie saulę. Paveikslų paroda. Raganų šypsenos.

PIEŠINIAI. Viršelis - P. Osmolskio. Skyrių vinjetės - Z. Sodeikienės. Kitos iliustracijos: A. Srugienė, N. Palubinskienė, Z. Sodeikienė, A. Skrupskelienė ir P. Jūrkus.

IŠ PADANGĖS MIELOS

(IŠ SPAUDOS OKUPOUOTOJE LIETUVOJE IR IŠEIVIJOJE)



MERKINĖS PILIAKALNIS (XIII-XV a.) Varėnos apskrityje.

NAUJA ORIGINALI OPERA

Algis Kariniauskas.

Komp. Algimantas Bra- Pagrindinius vaidmenis žinokas, pagal poeto Antano atliko Birutė Almonaitytė ir Drillingos libretą, sukūrė o- Vladimiras Prudnikovas.

originalią operą "Kristijonas", skirtą mūsų klasikui Kristi- joniui Donelaičiui. Šia opera

MIRĖ RAŠYTOJAS
ANZELMAS MATUTIS

buvo pradėtas naujasis Vals- Rugsėjo pabaigoje mirė tybinio Akademino Operos žinomas vaikų rašytojas, mo- ir Baletu Teatras Vilniuje. kytojas. Buvo gimęs 1923 m.

Režisavo Rimantas Sipa - Už eilėraščių knygą "Gi- ris, dirigavo Vytautas Vir- rios televizorius" jam buvo žonis. Spektaklio dailininkas paskirta valstybinė premija.

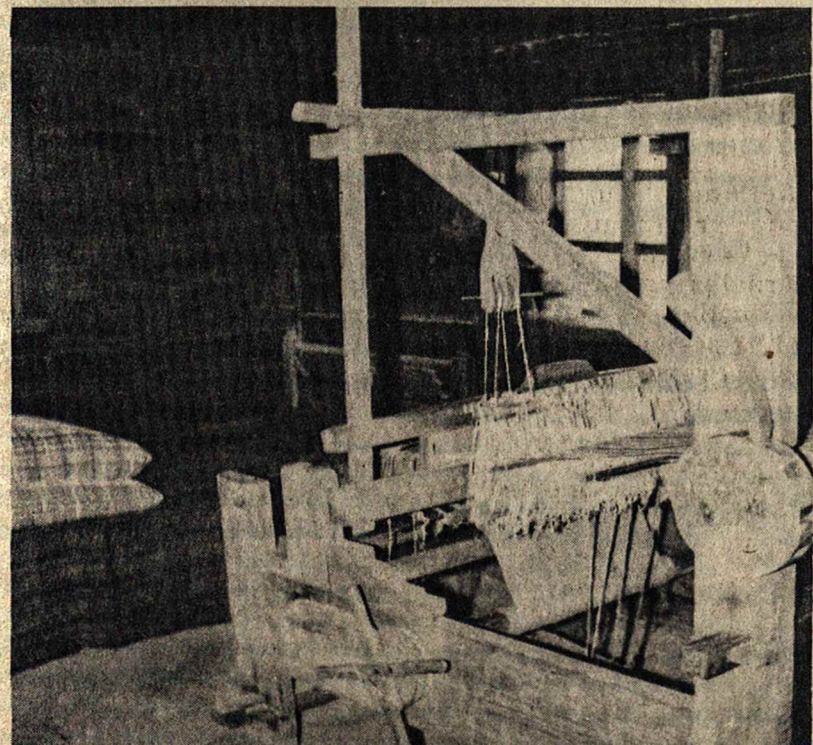
TURGUJE

Triukšmingas "Simajudo" turgus! Kito tokio Merki- nėje nebūna. Iš ankstauro ryto jau plaukia žmonių minios miestelėn, kaip nemunai: vieni važiuoja, prisikrovę veži- mus, kiti veda arklius, varo gyvulius turgan, tretį pėsti brenda su reikalais ir be reikalų, taip sau pasidomėdami, žmonių pamatyti, purvyno paklampoti, išgerti, pasilinks - minti, pažiopsoti panorėję.

Nuo pat ryto miestelis jau kibždėti kibžda. Vieni perka, kiti parduoda, derasi, rėkia, keikiasi, stumdomosi purvyną minko. . .

Visas miestelis - gatvės, alkštė, kiemai kimšte pri - kimšti žmonių, gyvulių, vežimų. Visur, visuose kampuose, rėkia, gieda, bliauja, žviegia, žvengia, gagna. . . Girdėti visokie balsai, kuriais tik motina gamta apdovanojo savo sutvėrimus.

/Iš "Raganius", Vincas Krėvė/

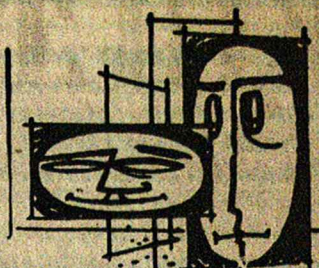


Aukštaičio pirkios vidaus fragmentas

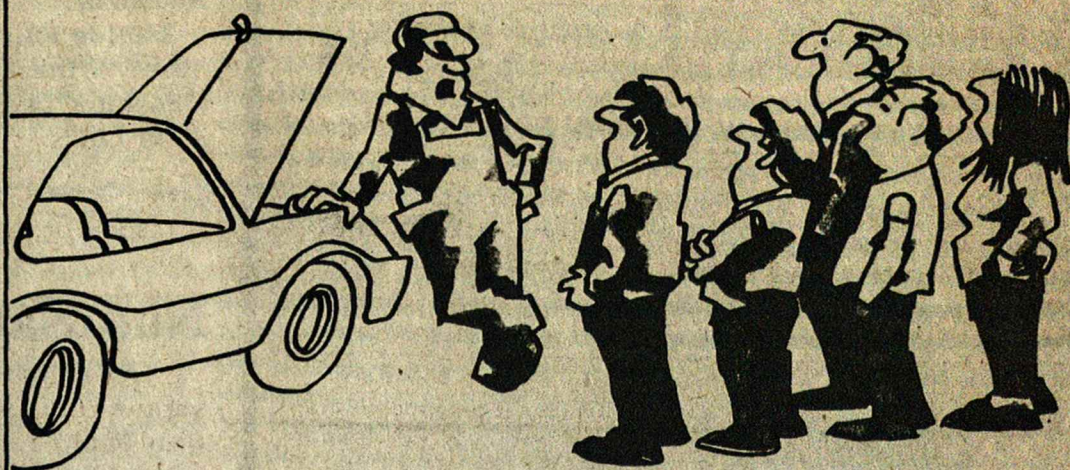
KALBĖKIME SU SAVO VAIKAIS IR VAIKAIČIAIS VIENA GRAŽIAUSIŲ IR SENIAUSIŲ KALBŲ - LIETUVISKAI!

AR PASKAITAI SAVO VAIKUI LIETUVIŠKŲ LIAUDIES PASAKŲ? JOSE RASI IR GROŽIO, IR HUMORO IR IŠMINTIES!

KREVI VEIDRODŽIAI



APEX AUTO MECHANICS SCHOOL



"O dabar, baigiant kursų, paskutinė svarbi pamoka, kaip pridėti kainas".

KLAUSTUKAI

- Kiekvieną kartą, kai aš tavęs ko nors klausiu, tu vi- sados man atsakai kitu klausimu, - supykęs vyras tarė sa- vo žmonai. - Kodėl?

- Tikrai taip darau?

• Įmonės direktorius pasikviečia inžinierių ir sako :
- Darbininkai pranešė, kad po atviru dangum rūdija mūsų brangūs įrenginiai!
Čia priėjo Kindziulis ir tarė:
- Melas. Jie negali rūdyti: juk jie mediniai.

• -Ar Adomas mylėjo Jėvą?

Čia priėjo Kindziulis ir tarė:

- Kas jam beliko daryti. . . Kitų moterų nebuvo.

/ Iš "Čia priėjo Kindziulis" /

MŪSŲ MİSLĖS

Gyvenu be kūno,
šneku be liežuviu,
visi mane girdi,
o niekas nemato.

/Aidas/

Eina keliu - nedunda,
lipa per tvorą - nebraška,
lando šiene - nešiugžda.

/Šešelis/

Žalia žolelė
žalias jautellis
ant žalio stalo
žalius pietus valgo.

/Žiogas/

Juodas puodas gulbiniuotas
gale lauko verda.

/Skuzdėlynas/

LENGVI IR NAUDINGI PATARIMAI

Artėjant nemaloniam orui, pasivaikščiokimai sutrum- pės ir pasisėdėjimais prailgės. . . Štai pora pratimų, ku- rie labai tinkami palaikyti sveikatai.

Dvių savaitių bėgyje galima sustiprinti pilvo rau- menis dviem lengvais pratimais, atliekamais kas antra diena, po 5 minutes kiekvieną.

I-as : atsigulti ant nugaros, rankas užnerti už galvos sulenkti kelius; pėdos remiasi į grindis. Kelti galvą ir pe- čius apie 8" nuo grindų ir iš lėto vėl nuleisti ant grindų. Šį pratimą atlikti 30 kartų. Po kiekvieno 10-ties pratimų, pailsėti kelias sekundes.

II-as: stipriai atremti visą nugarą į grindis, lėtai kel- ti lengvai sulenktais keliais kojas apie 10" nuo grindų, iš- laikyti ore, skaičiuojant iki 10-ties, ir lėtai nuleisti. Ke- liant- giliai įkvėpti. Kelti 30 kartų. Po kiekvieno 10-ties pratimų, pailsėti porą sekundžių.

Šie pratimai gerai sustiprina raumenis ir padeda at- sikratyti nereikalingais riebalais. Tačiau, jeigu tų rieba- lų yra gerokai per daug- reikia prisilaikyti ir dietos. Ž.

O. L. A. Š. A. S.

NAUJA DIETA INKSTŲ GYDYMUI

Hardward'o tyrinėtojai išvystė naują dietinį gydymą, kuris gali sulėtinti ar ir visai pašalinti chronišką inkstų neveikimą ir tokiu būdu mechaniško kraujo valymo- dia- lyzio naudojimą.

Ankstyvuose klinikos bandymuose 24 inkstais sergan- tieji pacientai išbandė naują pagrindinai vegetarinę dietą su trupučiu proteinų. Iš jų 17-kos pacientų liga buvo su- stabdyta ir 7-niuose sulėtintas jos plitimas. Po 3-jų ir pusės metų tie 7 dar laikosi dietos ir jiems dar nereikia dialyzo.

Be tos dietos tie 7 po 6 mėnesių ar 2 metų būtų rei- kalingi mechaninio inkstų pavadavimo, skelbia dr. The- odore Steinman.

Inkstams negaluojuant, jie turi stipriai dirbti, kad iš- valytų sumaišytus iš kraujo. Naujoji maža kiekio proteinų dieta, sumažindama jų kiekį organizme, palengvina ink- stų darbą.

Kompensuojant proteinus, pacientai gauna papildomai amino ir ketono rūgščių, kurios pavaduoja atstatančius celes proteinus, ir inkstai lengviau dirba.

Ši dietinė terapija bandoma keletos tyrimų centrų ir tikimasi, kad netrukus bus visur priimta ir pagelbės dau- gumai silpstančių inkstų pacientams.

1974 m. Jis taip pat apdo - vanotas tarptautiniu K. A. n - dersono diplomu ir nema- ža jo kūrinių yra išversta į kitas kalbas.

• Sol. Virgilijus Kęstutis Noreika pagerbtas 50 m. amžiaus proga "Tautų drau- gystės" ordinu už laimėję - mus, pasiektus "vystant ta- rybinį muzikinį meną".

Savotiška logika, kad mu- zika gali būti "tarybinė" ar "netarybinė". Tokio apibrė- žimo ar muzikinės charakte- ristikos nerandame jokia - me pasaulio muzikologijos žodyne, almanache ar kt.

LIETUVOS GAMINIAI BULGARIJOJE

Tarptautinėje technikinėje mugėje Bulgarijoje, Plovdive dalyvaus daugiau kaip 30 pa- saulio valstybių. Pirmą kar- tą bus didelis skyrius, skir- tas gaminiais iš Lietuvos.

VEDYBINĖ SUTARTIS

Susitariama apie vedybinę sutarties rašymą. Dažnai ir nerašo, žodžiu pasitiki, tačiau, sako, geriau surašius.

Kai jau ima vedybinę sutartį rašyti, tai surašo viską iki mažiausių smulkmenų. Kiek pagalvų - be skaičiaus prašo ir kiek mažiausiai turi kiekviena sverti, po kiek kiekvienai užvalkalų; jei audekai, tai kokio dydžio ritinys; jei karvė - spalva, amžius, ragai. Mano seseriai ištekanč, į vedybinę sutartį buvo įrašyta be kita ko 48 sijosnai.

Dažniausiai vis dėlto apsieina be raštiškos sutarties. Pasakė žodį - pasižadėjo ir ištesės. Tėvai stengiasi neį - nešti erzelių į dukters su vyru tarpą dėl kraičio. Duoda - vo ir dar pridėdavo.

/Iš "Žemaičių Šnekos", I. Ignas Končius/

PAMERGIŲ KALBA

Labas vakars, mielam tėtui. Argi tamsta žinai, o ar nežinai, jog išteka tamstos dukrelė labai toli. Prašė ji tamstos dovanėlių, ačiū, ačiū; duok, duok, tėtusi, neskū- pėk, ačiū, ačiū; ant kraitelių papildėlių, ačiū, ačiū; ant šil- kelių gobtūrėlių, ačiū, ačiū; duok, tėtusi, neskūpėk, ačiū, ačiū. Sakė tave, tėtusi, ačiū, ačiū, labai esant bagotą, ačiū, ačiū; pilni tvarteliai šėmų jautelių, ačiū, ačiū, pilni staldeliai berų žirgelių, ačiū, ačiū; duok tėtusi, neskū - pėk, ačiū, ačiū. Sakė tave, tėtusi, ačiū, ačiū, labai esant bagotą, ačiū, ačiū, šešiais važiuojant, ačiū, ačiū, šimtais rokuojant, ačiū, ačiū.

/Sako pamergės, kai renka iš svečių dovanas jaunajai /

ASMENIŠKOS DOVANOS GIMINĖMS LIETUVOJE

Po naujų pertvarkymų ir taisyklių pakeitimo siuntiniams į Lietuvą siųsti padėtis stabilizavosi ir dabar galima pasiųsti daug vertingų dovanų savo artimiesiems Lietuvoje.

Pasiunčiame jūsų pačių dovanas arba priimame užsakymus tik geros rūšies prekėms už kompeticingą kainą.

Sudarome testamentus, administruojame nuosavy- bes, išrūpiname Lietuvoje gyvenančioms žmonoms pensijas, persiunčiame palikimus į Lietuvą praktiš- kiausiu, naudingiausiu ir tinkamiausiu paveldėtojų būdu.

Dėl visų smulkių informacijų ir patarimų prašo- me rašyti:

Z. JURAS

11 LONDON LANE, BROMLEY, KENT BR1 4HB, ENGLAND.

TEL. 01 460-2592

AA CENTRINĖS:

Montreal 273-7544

Ottawa 523-9977

Toronto 489-3693

Hamilton 522-8392



London 438-1122

Windsor 252-3842

Calgary 287-2712

Winnipeg 233-3508

Sudbury 674-6217

JEIGU GERI IR GALI GERTI - TAVO REIKALAS

JEIGU NORI NUSTOTI - MŪSŲ

ATEIK Į LIETUVIŲ A.A. (ALCOHOLIC ANONYMOUS) GRUPĖS SUSIRINKIMĄ. SUSIRENKAME KIEKYIENA TREČIADIENĮ, 7722 GEORGE ST. LA SALLE, QUE. 8 val. vakaro

ARBA SKAMBINK MUMS:

Leonui G. : 366-2548 (namų); 489-5391 (darbo);

Henrikui N. : 366-7770 Dainiui L. : 768-9606 ;

JONIUI R. : 337-8637

Taupyk ir skolinkis

**Pirmutiniame ir didžiausiam
TORONTO LIETUVIŲ
KREDITO KOOPERATYVE**

PARAMA

MOKA:	I M A:
8 1/2 % už 90 dienų term. indėl.	už asm. paskolas nuo 11 %
8 1/2 % už 6 mėn. term. indėlius	už nekilnojamo turto paskol.
9 % už 1 metų term. indėlius	(mortgages):
9 1/2 % už 2 metų term. indėl.	su nekeičiamu nuosimčiu
9 1/2 % už 3 metų term. indėlius	1 metų 10 1/2 %
9 % už pensijų planą	2 metų 11 %
7 1/2 % už specialią taup. s-tą	3 metų 11 1/2 %
7 % už taupymo s-tas	(fixed rate)
6 % už čekių s-tas (dep.)	su keičiamu nuosimčiu
	1, 2 ar 3 metų. 9 1/2 %
	(variable rate)

AKTYVAI VIRŠ 45 MILIJONŲ DOLERIŲ

Asmenines paskolas duodame iki \$65,000 ir mortgičius iki 75 % įkainoto turto. Visu narių gyvybė apdrausta santaupydydyje, bet nedaugiau \$2,000. Asmeninės paskolos mirties atveju a. draustos iki \$10,000. Nemokamas čekių ir sąskaitų patarnavimas Piniginės perlaidos, kelionės čekiai (American Express) Kitos paskolos: (Line of credit) ir antrieji mortgičiai.

KASOS VALANDOS: pirmadi., antradieniai ir trečiadieniai – nuo 10 v.r. iki 3 v. po pietų; ketvirtadieniai ir penktadieniai – nuo 10 v.r. iki 8 val. v.; šeštadieniai – nuo 9 v.r. iki 1 v.p.p. (Liepos ir rugpjūčio mėnesiais šeštadieniai uždaryti)

BŪSTINĖ: Lietuvių Namai – 1573 Bloor Street West,
Telefonai: **532-8723** Toronto, Ontario
ir **532-1149** M6P 1A6

Prisikėlimo Parapijos Kredito Kooperatyvas

999 College St., Toronto, Ont. • TELEFONAI: 532-3400
M6H 1A8 • 532-3414

AKTYVAI VIRŠ 27 MILIJONŲ DOLERIŲ

KASOS VALANDOS:	MOKA UŽ:
Pirmadieniai 10-3	90 dienų term. indėlius .. 8 1/2 %
Antradieniai 10-3	180-185 d. term. ind. 8 1/2 %
Trečiadieniai uždaryti	Term. ind. 1 metų 9 %
Ketvirtadieniai 10-8	Term. ind. 2 metų 9 1/2 %
Penktadieniai 10-8	Term. ind. 3 metų 9 1/2 %
Šeštadieniai 9-1	Pensijų s-tą 9 %
Sekmdieniais 9-12:30	Spec. taup. s-tą 7 1/2 %
DUODA PASKOLAS:	Taupomųjų s-tą 7 %
Asmenines nuo 11 1/2 %	Depozitų-čekių s-tą ... 6 %
Mortgičius nuo .. 9 1/2 % - 11 1/2 %	

ANAPILYJE SKYRIUS VEIKIA SEKMADIENIAIS nuo 9:30 – 1v.p.p.

Duodame asm. paskolas iki \$50,000 ir mortgičius iki \$100,000 (75% įkainoto turto vertės). Draudžiame narių gyvybes pagal santaupų dydį iki \$2,000 ir asmenines paskolas iki \$10,000. Parduodame piniginės perlaidos (money orders) ir kelionės čekius (travelers cheques). Neimam mokesčio už išrašytus čekius bei apmokamas įvairias sąskaitas. MUSŲ TIKSLAS – NE PELNAS, BET SAŽINGAS PATARNAVIMAS!



toronto

LAUŽAVEDŽIŲ KURSAI SKAUTAMS

Nuo rugsėjo 29 d., kartą į mėnesį, po 10 val. pamaldų, SKAUTU BŪKLE vyks laužavedžių kursai, kuriems vadovaus muz. Dalia Viskontienė.

Mielai kviečiami ir skautai-tės iš Hamiltono ir kitų vietovių.

• TORONTO LIETUVIŲ PEN-SININKŲ KLUBAS rengia mirusiųjų savo narių prisiminimą-minėjamą LA PKRIČIO mėn. 1 d. Prisikėlimo bažnyčioje 11 val. mišiomis ir "VILNIUS MANOR" at-tinkama programa ir pietu-mis 1 val. p.p.

Norintieji minėjime dalyvauti Klubo nariai ir nariai prašomi iki SPALIO 26 d. įsigyti įėjimo bilietus.

PAGERBTAS EVANGELIKŲ KUNIGAS POVILAS DILYS

Rugsėjo 15 d., Lietuvių Namuose buvo surengtos pagerbtuvės kun. Povilui Diliui, sulaukusiam 80 m. amžiaus.

Sukaktuvininkas buvo pagerbtas daugybės organizacijų sveikinimais žodžiu ir raštu. Didžiai reikšminga ir malonu, kad jį sveikino ir katalikų atstovai, klebonai, Katalikų Lietuvių Kunigų Vienybės vardu, šalia evangelikų veikėjų. Sukaktuvininkas daugelyje progų yra pasisakęs už ekumeninį judėjimą ir yra vienas lietuvių ekumeninio Būrelio steigėjų Chicagoje.

Jis gavo sveikinimų ir iš latvių evang. vyskupo, lietuvių evangelikų vyskupo išeivijoje A. Trakio ir evang. vyskupo Kalvano ir Lietuvos, bei Ženevos Ekumeninio Centro.

Buvo įteikta bendra dovana, Evangelikų Moterų Džos dovana ir šeimos. In.

JEIGU GERI IR GALI GERTI – TAVO REIKALAS JEIGU NORI NUSTOTI – MŪSŲ!

ATEIK! LIETUVIŲ A.A. (Alcoholics Anonymous)
GRUPĖS SUSIRINKIMĄ, SUSIRENKAME KIEKVIENA
PENKTADIENĮ IŠCANYTOJO PARAPIJOS SALĖJE
(Skersai gatvės nuo pensininkų rūmų, 1610 Bloor St West,
kampas Indian Rd.) 7:30 val. vakaro.
SKAMBINKITE: 487-5591

• KANADOS LIETUVIŲ DIENŲ Jungtiniam Choru diriguos muz. Dalia Viskontienė, akomponuos muz. Jonas Govečas.

• KANADOS LIETUVIŲ DIENOS XXX, Toronto 1985, jau pasirodė.

Redagavo XXX KLD Komisija – Juozas V. Danyš, Stasys Dargis, Juozas Krištolaitis, Vytautas Kulnys, Vitalius Matulaitis, Bronius Stundžia.

Išleido KLB Toronto Apilinkė. Rinko "Type Master Graphics", spausdino "Litho-Arth Ltd".



KANADOS LIETUVIŲ DIENŲ PROGA 1985.10.11-13 dienomis Toronte susitiksime įvairių organizacijų veikėjus, choristus, šaulius ir jaunimą.

Viktoras Libertis

Nuo Sao Paulo iki Toronto

AVIO kompanijos trispalvis lėktuvas "LA P"/Paragvajaus Oro Linijos/ liepos 21 d., 1985 m. laiku pakilo iš Sao Paulo Tarptautinio Aeroporto Guaralhos ir netrukus pasuko Assuncion, Paragvajaus sostinės link. Keleiviai – dauguma brazilai ir paragvajiečiai, keli amerikiečiai ir du kanadiečiai, tiksliau vienas – natūralizuotas. "LA P" lėktuvo įvairiaspalviai keleiviai, kai kurie užmiršę žemiškus vargus, stebėjo pro langus tostančią žemę. Už valandos "LA P", pasiekęs atitinkamą aukštį, pradėjo leistis Assuncion Tarptautiniame Aeroporte.

Natūralizuotasis kanadietis spindinčioje nuotakoje, bet lyg vienišas, paliko lėktuvą paskutinis, visai neskubėdamas, kaip tai jis daydavos ir anksčiau. Lėktuvo palydovės paragvajietės, lieknos, ispaniškai kalbančios merginos išdidžiai malonios, linktelėjo jam, kaip ir visiems kitiems, paliekantiems "LA P" lėktuvą.

Laukiamoji salė Assuncion Aeroporte, panašiai kaip ir Sao Paulo, sutiko keleivius linksmi, lengvai ir be varginančių formalumų. Pasienio valdininkai tikrino tik bi-lietus, nors diktatūrinio režimo nedidelė šalis, kažkuo skyrėsi nuo grandiozinės portugališkai kalbančios Brazilijos. Formalumai praėjo ispanų kalba, kurią kiekvienas brazilietis supranta kaip savos kalbos dialektą. Netoliese vaikščiojo ginkluoti kariškiai – pasieniečiai, budrūs ir gerokai pasitempę. Salės apskritoje foje kabėjo didžiulis, beveik per visą sieną, Paragvajaus prezidento portretas. Jo išvaizda galantiškoje, pusiau civilinėje, pusiau karinėje uniformoje atrodė pakankamai įspūdingai ir rimtai. Prezidentas vertė kiekvieną praeivį susimąstyti: jo ūsuotas, gražus veidas buvo griežtai įspūdingas. Kai kurie Paragvajaus piliečiai, praeidami pro portretą, trumpai sustodavo, dar kartą pažvelgti į savo tautos vadą, o prietaringes – ni ar ballesni pagarbiai nusilmdavo savo skrybėles. Judrusis kanadietis vaikštinėjo pirmyn ir atgal, apžiūrindamas paragvajiškus suvenyrus. Netrukus jauna mulatė, labai laukdama pirkėjų, ispaniškai kreipėsi į jį: "Senhor, pirkite šią skrybėlę – ji kainuoja tik vieną dolerį". Ir neatsilaiko prieš pagundą, nes ji labai jau stulė šią prekę, kuri tikrai buvo tiek verta. Kanadietis padavė jai dolerį ir padėkojęs už pirkinį, užsidėjęs šiaudinę su užrašais, margaspalvę skrybėlę, nuėjo prie kitos būdelės. Pami-lęs Braziliją kanadietis vis sukinėjosi salėje, stebėdamas vietinius gyventojus, besilankstančius prieš savo prezidento portretą. Jieškojo panašumų tarp brazilų ir paragvajiečių, tarp diktatoriaus portreto ir mirusio neseniai Brazilijos prezidento Tancredo Neves, kurio agonija trukusį 40 dienų ir mirtis sukrėtė Lotynų Amerikos milžiną – didžiaširdę Braziliją.

MIRUSIŲJŲ ATMINIMUI AUKOJO LIETUVIŲ FONDUI:

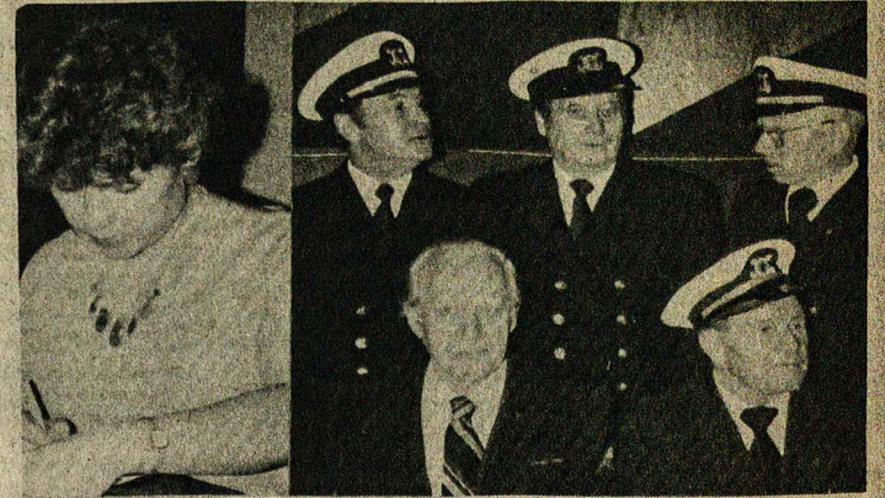
A. a. BIRUTEI STRAZDIENEI išėjus negrįžtamai, Jos atminimui aukas skyrė Kanados Lietuvių Fondui: \$50, – Ona Indrelienė; po \$25, – B. J. Lenard, dr. A. Pacevičius; po \$20, – L. L. Balsiai, V. V. Dargiai, L. Girinis-Norvaiša, Alg. Pacevičius, H. Stepaitis, Z. B. Ščepamavičiai; po \$10, – V. V. Balsiai, A. S. Grigaliūnai, I. Kairienė, K. Lukošius, V. Matulevičius, Vl. G. Butkiai, V. Meilus, J. Pacevičienė, dr. A. Valadka, A. S. Pundžiai, M. Meiliūnas.

Nuoširdžią užuojautą reiškia mirusiosios vyrui Jurgiui Strazdui, jų sūnui Lietuvoje ir Jos sesutei Danai Lazauskienei.

K. L. Fondas dėkoja visiems aukojusiems, pagerbusiems Vėlionę. K. L. F.

Iškeliauvus nebegrįžtamai a. a. VLADUI BALSUI, draugai ir giminės aukoją Kanados Lietuvių Fondui: Česlovas ir Irena Mickūnai – \$68.33; \$64.66 – Adelė Mickūnienė; po \$25, – V. V. Dargiai, dr. A. S. Pacevičiai; \$20, – A. J. Paršeliūnai; \$12, – K. Lukošius; po \$10, – A. V. Bentnorius, S. A. Grigaliūnai, J. Gudeliai, V. Radzevičius, A. G. Valiūnai.

Užjausdami likusią žmoną ir vaikus, linkime stiprybės liūdesio valandose. Dėkojame visiems aukojusiems. K. I. F.



Nuotr. Stepo Varankos

Šalia natūralizuoto kanadiečio, bestebinio marga – spalvę publiką, kaip koks dyvnyukas slankiojo antrasis kanadietis, kuris sustojęs prie didžiulio veidrodžio, lyg koks šešėlis, ar kokia moderni astralinė konfigūracija stebėjo visą aplinką. Žiūrėjo į veidrodį ir rodos judino lūpas, norėjo kažką pasakyti, bet neįstengė... Veidrody, kaip miglos mirazas, lyg viduramžių vienuolis, pavargęs, piktas ir prislėgtas, su aukšta skrybėle, panašiai anglišką cilind-rį, praėjo prelatas, toks panašus į matytą Romoje. Pirmasis kanadietis net atsuko nustebes. Gal sapnas, gal vizija? Prelatas, tamsioje uniformoje – tai neįprastas reiškinys Brazilijoje, Lotynų Amerikoje. Kaip jis, žinomas Romoje, kaip didelis pareigūnas atsirado Assuncion aero – porto salėje? Bet jis pranyksta, o veidrodyje ir toliau atspindi antrasis kanadietis, norėdamas kažką pasakyti...

Po dviejų valandų uniformuotas paragvajietis, pasienio valdininkas, paprašo keleivius lėktuvan "LA P". Duodame visiparus ir aš savo kanadišką, tamsiai mėlyną knygutę. Šypsosi valdininkas patenkintas Kanados piliečiu. "Canadense, bien, –" pasako su ypatinga pagarba Paragvajaus pasieniečiai. Po manęs eina amerikietis. Jo pasą čia, pinėja, varto puslapius, žiūri į fotografiją ir į veidą, dar klausia, ką jis pirkęs aeroporto krautuvėse. Gražina jam pasą be šypsenos, prakošdamas tyliai pro dantis "Yankee" ir amerikietis, atgavęs dokumentus, laimingas, pasišokinėdamas nuskuba...

Paragvajaus valdininkas brazilus ir paragvajiečius palydi visokiausiais sąmojais bei komplimentais, bet procedūra tęsiasi neilgai, nors šypsenų ir humoro, tikrai būdingų pietų amerikiečiams, labai gausu. Eina koridorium į lėktuvą, Paragvajaus prezidento portretas pasislepia už palmės. Dingsta kažkur ir antrasis kanadietis, lyg dvasia. Lėktuvas vikriai, strėliška startuoja. Mes pakylame į mėlyną dangų; dar jis pakrypstą į vieną ir į kitą pusę, o vėliau, pasiekęs sau reikiamą kulminacijos tašką, skrodžia Brazilijos dangaus mėlynę Amazonės kryptimi. Už kelių valandų lėktuvo garstikalbyje kalba apie Amazonės upę, jos džungles, gyventojus. Netrukus kita kalbėtoja praneša, kad "LA P" skrenda šalia komunistinės Kubos, su kuria Brazilija paskutiniu laiku užmezgė draugiškus, artimus kontaktus. / bus daugiau/



Balfas

RUOŠIASI SAVO
KETURIASDEŠIMTIES
METŲ SUKAKČIAI

Vasaros pabaigoje BALF'o Retas lietuvis vienu ar kigegužinė, surengta Jaunimotu metu nebuvo pasinaudojęs Centre Chicagoje buvo suor – Balf'o teikiama pagalba. Tad ganizuota patyrušiai ir sėk-nenuostabu, kad ši organiza-mingai. Talkininkavo didelis cija su dėkingumu yra re-būrys darbuotojų iš visų Chi-mama, o jos veikla rūpestin-cagos apylinkių.

Turtinga ir įdomi laimi – buvo atvykę apie 500 svečių. kiais loterija rūpinosi A. Balfui sueina 40 metų Repšienė, p. Andriukaitienė, veiklos sukaktis. Ta proga Stef. Šidlauskienė, E. Mic-Washingtone ruošiamasi kienė, J. Petrušienė ir Izb. BALFO SEIMUI. JAV sosti-Pocienė, p. Gocetienė ir M. nėje Balfas pradėjo savo veil-Bulakienė. Laimės šulinyje lą, pritariant vyriausybei. galima buvo išžvejoti arti Balf'o Seimo iškilmių 1.500 laimikių. Jį tvarkė A. globa rūpinis Washingtono Valavičius, V. Valavičienė, Balf'o Skyriaus p-kė Laima E. Jasaitienė, O. Gradinskienė, L. Vaičiūnienė, A. Savic-kienė, J. Ivašauskienė, D. Pa-reigienė, A. Čepėnas, Ir. S. mieliauskienė ir B. Jasai-tienė.

Visi galėjo puikiai pasi-vaishinti lietuvišku maistu, kava ir skaniais pyragais. Gegužinėn atsilankė ir Balf'o pirmininkė Marija Rudie-nė atveždama ir daug gė-rybių, užaugintų savo darže. 13 ilgai prisimintinomis.

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA

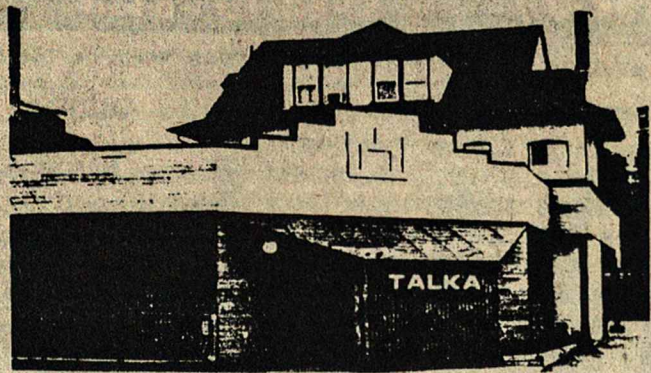
Birutė Grigaitytė - Spudienė
namų pirkimo ir pardavimo agentė

1280 Dundas St. West.
(prie Dovercourt Rd.)
Toronto, Ont. M6J 1X7

Ištaigos Tel.: 535-2500
Namų Tel.: 445-9469

Vienintelis lietuvių bankelis Kanadoje

— įsikūręs nuosavuose namuose —



HAMILTONO LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVAS "TALKA"

830 Main Street East, Hamilton, Ontario L8M 1L6
Tel. 544-7125

AKTYVAI PER 21 MILIJONĄ DOLERIŲ

MOKAME UŽ:	IMAME UŽ:
indėlius (P.C.A.) 5 %	nekiln. turto pask... 10 %
santapus 6 1/4 %	asmenines paskolas 12 %
kasd. palūkan. už sant. 5 1/4 %	Nemokamas pilnas čekių
term. indėlius 1 m. 9 1/4 %	patarnavimas
term. indėlius 3 m. 10 %	Nemokama narių gyvybės
reg. pensijų fondo 7 1/4 %	drauda pagal santaupų
90 dienų indėlius 8 1/4 %	dydį iki \$ 2.000.
(minimum \$ 5.000)	Nemokama asm. paskolų
Reg. pensijų 1 m. 9 1/4 %	drauda iki \$ 10.000.
DARBO VALANDOS: pirmadieniais, antradieniais ir ketvirtadieniais — nuo 10 v. ryto iki 5 v.p.p., trečiadieniais — nuo 10 v. r. iki 1 v.p.p., penktadieniais — nuo 10 v. r. iki 7 v.v., šeštadieniais — nuo 9 v. r. iki 12 val. r.	
Liepos ir Rugpjūčio mėnesiais — šeštadieniais uždaryta.	

hamilton

MIELI TAUTIEČIAI!

Lietuvos laisvė yra mūsų aukščiausias tikslas. Mūsų tėvų žemė jau 45 metai kaip pavergta, tačiau Lietuva dar gyva. Lietuvoje kovojančių lietuvių pasiaukojimas pareigoja ir mus visus vieningu pasišventimu, ryžtu, darbu ir aukomis jiems padėti, bei perduoti pasauliui pavergtos tautos laisvės šauksmą.

Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas tiems darbams atlikti deda visas pastangas: leidžia "Eltos" biuletenius 6 kalbomis, kuriais informuoja laisvojo pasaulio vyriausybės bei pasaulinę spaudą, išlaiko radijo stotis, kurių bangomis kasdien informuoja gyvenančius Lietuvoje ir pasaulyje, ruošia dokumentus, raštus ir siunčia atstovus į įvairias konferencijas, kur yra galimybės ir reikalingi Lietuvos laisvės byla.

Minėtiems darbams atlikti yra reikalingos gausios lėšos. Tautos Fondo vardu nuoširdžiai prašome kiek gali — ma didesne auka paremti Tautos Fondą Lietuvos laisvės reikalams.

Mieli tautiečiai, Šv. Kalėdoms ir Naujiems Metams artėjant, Tautos Fondo Atstovybė Hamiltono apylinkėje kreipiasi į jus, primindami, kad aukų rinkimas Tautos Fondui vyksta per visus metus, o dabar, artėjant metų pabaigai ir Kalėdoms, prašo skirti didesnę auką Tautos Fondui vietoje įprastinių sveikinimų-atvirukų.

Kas norėtų įdėti sveikinimus bendru sąrašu į laikraščius Kalėdų ir Naujų Metų proga savo draugams bei giminėms, prašome sekmadieniais, JAUNIMO CENTRE po pamaldų, laike kavutės, kreiptis pas mane arba kas bus mano vietoje, arba skambinti telefonu 664-5804. Čekius galima siųsti Tautos Fondo vardu šiuo adresu: A. PATAMISIS, 18 Norwich Road, Stoney Creek, Ont., L8E 1Z6. Jeigu kas negalite atvykti į Jaunimo Centrą, tai auka bus paimita iš namų. Šiaip po namus šiais metais aukos nebus renkamos. Prašome neveluoti ir aukoti iki GRUODŽIO 8 d. imtinai. Praeitais metais sveikinimai davė gana gerus rezultatus, manome, ir šiais metais turėtų būti dar geresni.

Neužmirškime savo tėvų žemės Lietuvos, paaukokuime kas kiek galime ir tuo pačiu pasveikinkim su Kalėdomis ir Naujais Metais per laikraščius.

Laikraščius skaito visi susipratę lietuviai. Įdėkime į laikraščius sveikinimus per Tautos Fondą. Bus atlikti du geri darbai — paremta laisvės kova ir dalinai mūsų laikraščiai.

A. Patamasis,

Tautos Fondo Atstovybės Hamiltono Pirmininkas

• LIETUVIŲ TEATRAS "AUKURAS" savo veiklos 35-metį minės SPALIO 27 d., sekmadienį, 4 val. p.p. Westdale Kolegijos auditorijoje.

Meninėje programoje aukuriečiai skaitys literatūrinės ištraukos ir atliks vieno veiksmo Antano Škėmos veikslą "Vieną Vakara". Ta proga atvyksta iš Toronto "Voklungė" su vadove muz. D. Viskontiene.

Vaišės vyks Jaunimo Centre. Iškilėmis rūpinasi K. Mikšys.

• BREICHMANAS Gediminas yra paskirtas "Stelco" plieno įmonėje superintendentu. Jis yra visoje šios įmonės istorijoje jauniausias tokiose pareigose.

• SKAUTAI-TĖS Hamiltone švęs savo 35-kių metų sukaktį LA PKRIČIO 17-18 d. d. šokiais, vakarone, iškilmingomis mišiomis ir sueiga su lauzu.

Skautai prašo visuomenės tą datą rezervuoti šiam mėnėjimui.

LITO nariai prašomi atkreipti dėmesį, kad nuo š. m. SPALIO mėn. 20 d. Aušros Vartų ir Šv. Kazimiero skyriai pradės darbą SEKMADIENIAIS nuo 10:30 iki 12:30 v.

"TRUST" KOMPANIJŲ IR BANKŲ BANKROTAI

Per paskutinius kelius metus Kanadoje užsidarė apie 17 "Trust" kompanijų ir paskutinių kelių savaitių bėgyje — du bankai uždarė duris.

Atrodo, kad didžiausia bankrutavimo priežastis buvo blogos investacijos, bloga administracija ir perdidelės išlaidos lyginant su pajamomis. Pavyzdžiui, vėliausiai bankrutavusios Continental Trust kompanijos vienas iš savininkų turėjo 5 metų sutartį po \$120.000 algos metams veltui automobilį, po \$1.400 mėnesinėms išlaidoms padengti ir \$400.000 paskolą be procentų.

Dėl tokio neatsargaus finansinių institucijų vedimo Kanados valdžia išmokėjo ar turės išmokėti virš bilijono dolerių. Tai suma iš mūsų visų surinktų mokesčių-taksų.

Kaip atrodo LITO padėtis? Sekdami LITO metinius balansus, kelių metų bėgyje, Jūs pastebėjote, kad nuo 1981 metų LITO aktyvas išaugo nuo \$8,451,000 iki \$15,675,000, o rezervas nuo \$60.000 iki \$573,000.

Lyginant su kitais bankais LITAS blogų paskolų nu — rašymui beveik neturi. 90% visų investacijų yra nejudomo turto /mortgage/ paskolose. Teisinga, už tokias paskolas gauname mažesnę procentą, bet jos yra pačios saugiausios.

LITO administracinės išlaidos, lyginant su kitomis kredito unijomis, priklausančiomis tai pačiai Federacijai, yra pačios mažiausios.

Bendrai paėmus, LITAS yra tvirtame stovyje. Mums nereikės prašyti valdžios paramos. Visi LITO nariai gali būti ramūs ir tikri, kad jų indėliai /deposits/ LITE yra labai saugūs.

Eidami tokia kryptimi, mes išauginsime LITO aktyvą iki \$20.000.000 per trumpą laiką ir sudarysime pakankamą rezervą, kad LITO ateitis būtų visada garantuota.

Br. Niedvaras,
LITO Vedėjas

MIRUSIEJI:

• KAUSYLA Juozas, kilęs iš Utenos, mirė. Liko žmona Anelė ir dvi dukros. Laidojamas iš Šv. Kazimiero parapijos.

Užuoja artimiesiems.

• MACIKAS Juozas gydomi Santa Cabrini ligoninėje, kur jam buvo padaryta kojos operacija.

• LITUA NISTINĖJE MOKYKLOJE darbas jau prasidėjo. Dar priimami pavėlavę.

DRESHER

INSURANCE & REAL ESTATE BROKERS

233-3334 — 231-2661 — 231-6226

3830 B Bloor Street West • Islington, Ontario M9B 1K8

Lietuvių kalba patarnauja — V. DREŠERIS ir A. MIKŠIENĖ

Darbo valandos: 9 v.r. — 7 v.v., šeštadieniais 9 v.r. — 12 v.a.p.

Narys of "Better Business" Bureau

PATARNAVIMAS — GREITAS IR TIKSLUS!

533-1121 (416) 822-8480

* GAIŠRO * AUTOMOBILIŲ * ATSAKOMYBĖS *

* GYVYBĖS * KOMERCINĖ *

DRAUDA-INSURANCE

Walter Dauginis Insurance Broker Limited,
1613 Bloor St. West, Toronto, Ont. M6P 1A6

V. Bačėnas

1551 Bloor St. W.
TORONTO, Ont.
M6P 1A5

ALL SEASONS TRAVEL, B.D.
Visais kelionių reikalais bet
kur pasaulyje skambinti:

TEL.: 533-3531

montreal

• JANUŠAS Jonas iš Toronto, lankydamasis Montrealyje, paaukojo Tautos Fondui \$70. TF Atstovybė Montrealyje nuoširdžiai dėkoja.

KALĖDINIŲ SIUNTINIŲ DATOS

Šių metų kalėdiniam siuntiniams iš Kanados oro paštu nustatytos šios galutinės datos:

LA PKRIČIO 27 d. — į Australiją, Naująją Zelandiją, Filipinus, Afriką, P. Ameriką, Karibų salas ir kitus kraštus Europoje ir Azijoje, žemiau neišvardintus /maži paketai ir siuntiniai/. Laiškas — GRUODŽIO 2 d.

GRUODŽIO 5 d. — laiškai į: Britaniją, Š. Airiją, Airijos respubliką, Prancūziją, Fed. Vokietiją, Olandiją, Šveicariją, Švediją, Japoniją, Hong Kongą ir į Kanados kariuomenės postus;

GRUODŽIO 2 d. — maži paketai ir siuntiniai

PADĖKA

Mūsų gilaus skausmo ir liūdesio valandoje, mirus mūsų brangiai žmonai, mamytei, močiutei ir sesutei



A.A. EUGENIJAI BARYSIENĖ,

nuoširdžiai dėkojame klebonui kun. St. ŠILEIKAI už maldas laidotuvių namuose, už pamaldas šventovėje ir už maldas prie kapo. Širdingai dėkojame Jūratei STIRBIENIENI už paskaitymą poezijos velionei koplyčioje. Didelis ačiū Sol. Rasai KROKYTEI už gražų giedojimą ir kun. MILOX už vargonavimą šventovėje. Gilią padėką reiškiamo karsto lydėtojams ir visiems giminėms ir draugams, kurie lankėsi laidotuvių namuose, dalyvavo Šv. Mišiose ir palydėjo į amžino poilsio vietą.

Dėkojame ponios už pyragus, už užprašytas Šv. Mišias, už gėles ir už aukas Kanados Lietuvių Fondui ir Tautos Fondui.

Jūsų nuoširdumą, užuojautą ir maldas visados prisiminsime.

Giliai nuliūdę:

vyras ZIGMAS,
duktė REGINA su vyru BENEDIKTU,
vaikaičiai: ALEKSANDRAS ir ANDRIUS,
sesutės: TEODORA, JADVYGA, ir JUZYTĖ su šeimomis.

boston

PAMINĖTA TAUTOS ŠVENTĖ

Šis minėjimas buvo pradėtas Lietuvių Šv. Petro Parapijos bažnyčioje iškilmingomis pamaldomis. Organizacijos dalyvavo su vėliavomis. Mišias atšaušavęs kun. Al. Albertas Kontautas pamoksle prisiminė ir Marijos gimimą ir kalbėjo apie Tautos šventės reikšmę lietuviams.

Po pietų Lietuvių Piliečių Draugijos salėje minėjimą atidarė LB Bostono Apylinkės pirmininkas Brutenis Veitas. Šiuo metu Valdybą sudaro dauguma jaunesniosios kartos aktyvieji atstovai.

Minėjimo prelegentas — Valdybos vicepirmininkas Gintaras Čepas tarė pagrindinį žodį, pabrėždamas, kad tautinė Lietuva egzistuoja kiek tik istorijoje yra žinomi lietuviai. Naida Šnipaitė dailiai perskaitė ir įdomiai perdavė Vytauto Didžiojo karūnavimosi pasirošinių aprašymus.

Šarūnas Norvaiša perskaitė dr. Jono Basanavičiaus žodžius apie Lietuvos nepriklausomybę ir perskaitė Nepriklausomybės Aktą.

Gintaras Čepas išvardino visas esančias Bostone ir apylinkėse lietuvių organizacijas, kurios buvo ir grafiškai scenoje pavaizduotos. Ragino labiau susijungti ir tuo pakelti lietuvių reikšmę amerikiečių akyse. Iš viso Bostone ir apylinkėse yra apie 15.000 lietuvių. Mintys buvo aktualios ir įdomios.

Meninėje minėjimo dalyje pasirodė Brocktono Šv. Kazimiero Parapijos Choras, vad. muz. V. Rastonio, gražiai atlikęs 8 dainas.

Vyko vaišės ir loterija. Atvykusieji džiaugėsi, kad jaunesnieji organizatoriai sugebėjo gerai ir įdomiai praveisti minėjimą. In.

IŠVYKO GABI LIETUVAITĖ

Danguolė ŠPAKEVIČIŪTĖ baigusi Yale Universiteto School of Management, gavo magistro laipsnį. Ši rudenį ji pradeda darbą konsultante McKinsey & Co. Chicagoje.

Bostone augusi, ji baigė Lituanistinę Mokyklą, buvo skautė ir šoko tautinių šokių grupėje.

1981 m. baigė ekonomijos mokslus Harvardo Universitete /magna cum laude/. Du metus gyveno ir dirbo Washingtone, neapleisdama ir lietuviškos veiklos: priklausė "Gabijs" tautinių šokių grupei ir Lietuvių Moterų Federacijai.

Viso geriausio linkima jai ir Chicagoje.

PARENGIMAI:

SPALIO 20 d. — Radijo Vandalėlės "Laisvės Varpas" rudens KONCERTAS.

SPALIO 21 d. — Jėvos SPANUKIENES dailės darbų PARODA Cambridge viešojoje bibliotekoje. Paroda truks 2 savaites.

SPALIO 27 d. — sol. Aldonos STEMPUIŽIENĖS rečitalas Lietuvių Piliečių Draugijos III-jo aukšto Salėje.

LA PKRIČIO 9 d. — tradicinė BALFO VAKARIENĖ Sandaros Klube, Brocktone.

LA PKRIČIO 17 d. — Bostono Lietuvių Piliečių Draugijos BANKETAS.

LA PKRIČIO 24 d. — Lietuvos Kariuomenės šventės minėjimas.

Dino

VALYKLA

SPECIALYBĖS:

- BATŲ TAISYMAS
- DRABUŽIŲ PERSIUOVIMAS
- ADYMAS AUDIMU
- MARŠKINIŲ SKALBIMAS
- UŽUOLAIŲ VALYMAS
- SAUGOJIMAS (STORAGE)
- ZOMŠAS

495-90e AVENUE, LaSalle

365-1143

7661 A CENTRALE, LaSalle

365-7146

2955 ALLARD, Ville Emard

766-2667

montreal

PRANEŠIMAS:

Minint mirties sukaktuves ALGIMANTO/30 m./, JUOZO/26m./ir ELENOS/5m./NAVIKĖNŲ, už jų vėles bus atnašaujamos Mišios SPALIO mėn. 19 d., 5 val., Šv. Kazimiero šventovėje.

Kviečiame visus gimines ir artimuosius dalyvauti Šv. Mišiose ir kartu su mumis prisiminti savo maldose mūsų brangius tėvellius ir brolį.

G. Kudžmienė/Navikėnaitė/
R. Navikėnas su šeimomis.

• Susituokė Elaine LUKAI - TYTĖ ir Armen KEKLIKIAN rugsėjo 28 d. Aušros Vartų bažnyčioje.

• STAŠKEVIČIUS Romas susižiedavo su Danuta Kozak. Sužadėtuose dalyvavo abiejų šeimų artimi giminės ir sužieduotinių draugai. Buvo įteikta gražių dovanų ir pasivažiavinta. Vestuvės numatomos kitą rudenį.

NAUJA MONTREALIEČIŲ PLOKŠTELĖ

SPALIO 6 d., sekmadienį, po pamaldų, Aušros Vartų salėje įvyks muz. Alexandre STANKEVIČIAUS naujos plokštelės pristatymas. Ją bus galima įsigyti.

NAUJA KANADOS PASKOLŲ LAKŠTŲ SERIJA

Federalinis finansų ministeris Michael Wilson'as praneša, kad šį rudenį bus išleisti nauji Kanados Taupymo Lakštai/Canada Savings Bonds/, Serija 40. Juos galima pirkti nuo SPALIO 23 d. ir pradės nešti palūkanas nuo š. m. lapkričio mėn. 1 d. Už visus kitus Lakštus, kuriems priklauso 11 ir 1/4% už metus, terminas baigiasi š. m. LA PKRIČIO mėn. 1 d. Po šios datos kiekvienai laidai paskirtas minimumas procentų, garantuotų iki termino pabaigos.

Šiuo metu nustatytas minimumas palūkanų mokamų po 1 lapkričio, 1985 m. serijai 37 yra 8 ir 1/2% už metus ir 7% serijoms 38 ir 39.

Visoms kitoms serijoms, nepasiekusioms termino yra garantuota 10 ir 1/2% už metus.

Ministeris M. Wilson'as primena, kad Lakštų serijų 28/išleista 1973/, 31/išleista 1976/ ir 33 /išleista 1978 /terminas baigiasi š. m. lapkričio 1 d. ir po tos datos procentai už jas nebus mokami.

Iki SPALIO mėn. pabaigos reikia kreiptis į Lakštų par-davėjus ir sutvarkyti naujus pirkimus ar atsiimti terminuotus.

• Į metinį Lietuvių Tautodailės Instituto Suvažiavimą pas dail. A. ir A. Tamošaičius iš Montrealio automobiliu, vairuojant L. Balaišiui, buvo nuvykusios D. Staškevičienė, A. Kuncevičienė, E. Kerbelienė ir B. Nagienė.

• PETRAS REGINA, įteikęs "NL" Rėmėjo prenumeratą už 3 metus, pridėjo ir auką \$ 125. Nuoširdžiai dėkojame. "NL"

• L. K. MINDAUGO Kuopos šauliai - Aug. Mylė, V. Sušinskas ir A. Žiukas rugsėjo 28 d. savaitgalį dalyvavo MAIRONIO Šaulių Kuopos Sudburyje 10 metų įsikūrimo minėjime.

"NL" RĖMĖJO PRENUMERATAS atsiuntė už 2 metus dr. Regina Ayre; už metus: W. Agurkis, A. d. Kažemėkas, P. Dikaitis, A. Tamošaitienė.

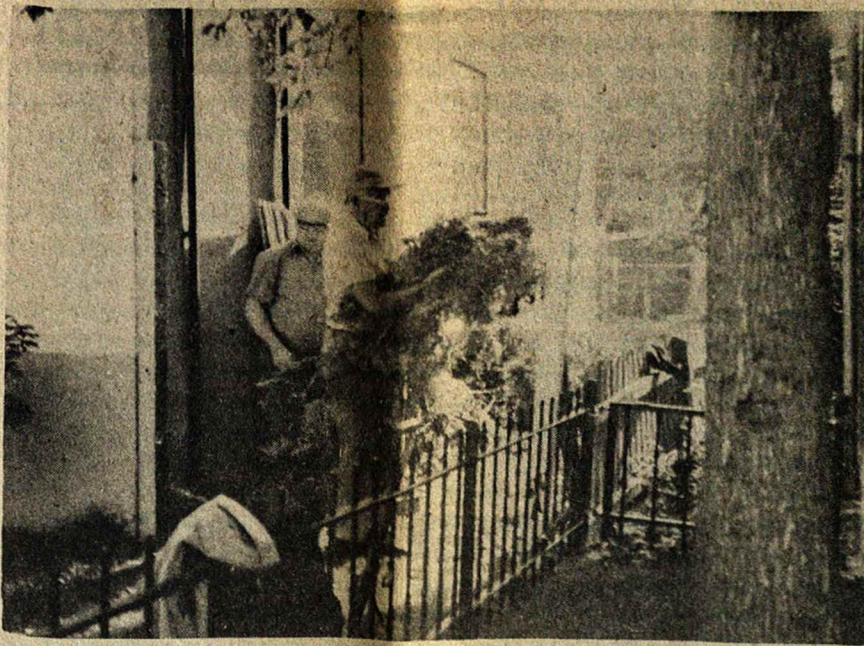
"NL"aukojo: po \$ 25, - Po-vilo Lūkšio Šaulių Kuopa, J. Intas; \$ 20, - J. Kaributas. J. Astas, prisijusdamas prenumeratą, pridėjo ir \$ 4, - auką.

J. Adomaitis atsiuntė Mašinėles Vajui \$ 25.

Visiems nuoširdžiausiai dėkojame. "NL"

• A. a. dr. Danieliaus RALIO atminimui dail. Anastazija ir Antanas TAMOŠAIČIAI paaukojo "NL" \$ 25. Nuoširdžiai dėkojame. "NL"

• SPALIO 10 d., ketvirtadienį, 6 val. v. Redakcijos patalpose bus "NL"Valdybos posėdis. Visi nariai kviečiami dalyvauti.



"NL" Valdybos pirmininkas J. ŠIAUČIULIS ir narys V. BARAUSKAS ruošiasi taisyti redakcijos vartus.

PASINAUDOKIME REZERVACIJOMIS

• MONTREALIEČIA MS REZERVUOTI 2 STA LAI-po 10 žmonių stalui, KANADOS LIETUVIŲ DIENŲ progą, spalio 12 d., susipažinimo vakarui Toronte. Vakaras vyks Lietuvių Namuose Karaliaus Mindaugo salėje, 7 val. v. Bus Rengėjai labai PRAŠO rezervuoti šias vietas IKI SPALIO 1 dienos, skambinant vakarais V. Kulniui 1/416/-769-1266.

GERBIAMIEJI SKAITYTOJAI, BŪTŲ LABAI GERA, JEIGU IKI ŠIO MĖNESIO PABAIGOS ATSIŪSTUMĖTE "NL" PRENUMERATĄ UŽ ŠIUOS METUS. KITAIP PAŠTAS REIKALAUŠ IŠ MŪSŲ PABRANGINTOS SIUNTOS. DĖKOJAME! -NL-

APDRAUSKITE AUTOMOBILĮ

NAUJO ATPIRKIMO VERTE,

TAI LABAI SVARBU!

UŽMOKĖJUS \$ 15-30,000 UŽ NAUJĄ AUTOMOBILĮ, PATYS ŽINOTE, KIEK GALITE NUSTOTI PAGAL VERTE UŽ 6 MĖNESIŲ IR UŽ 1-2-JŲ METŲ.

Adamonis Insurance Agency Inc.
Tel. 722-3545

GREITAS IR TIKSLUS PATARNAVIMAS

DUPLEX FOR SALE

Built 1951, 2X5½, garage, driveway for 3 cars, bus on the corner, 7 min. from Metro, immaculate moving condition, immediate double occupancy. Appointment only: John, Tel: 279-1151. No agents!

PARDUODAMAS MEDUS!

Bitininkas FRANK, 1575 Louise, Chomedey, Laval
Tel.: 669-6171

Skambinti savaitės dienomis po 5 val. p.p.

HONEY FOR SALE!

Direct from the Beekeeper. \$1.00 a pound. Delivery could be arranged too! Please call:
Tel.: 627-1328.

TONY PHOTO STUDIO



PORTRAITS
PASSEPORT • COMMERCIAL
MARRIAGE • WEDDINGS
2540 rue SHERBROOKE, E.

TONY LAURINAITIS

MONTREAL, P.Q. H2K 1E9

525-8971

TRANS QUÉBEC SIDINGS LTD

ALUMINIJAUS DURYŠ, LANGAI, STOGELIAI, APKALIMAI ALIUMINIUM, PLIENU, PLASTINE MEDZIAGA. DARBAS GARANTUOTAS IR APDRAUSTAS

Savininkas: JOHN OSKOWICZ
3351 Belair St., Montreal, Que., H2A 2A5
Telefonas: 721-9496

LITAS

MONTREALIO LIETUVIŲ KREDITO UNIJA

1475 DE SEVE STREET, MONTREAL, QUE. H4E 2A8. Telefonas: 766-5827

MOKA UŽ:

CERTIFIKATUS min. \$ 1,000.00
1 metų 8.75%
TERMINUOTUS INDĖLIUS
1 metų 8.5 %
180 d. - 364 d. 8.25%
120 d. - 179 d. 8. %
60 d. - 119 d. 7.75 %
30 d. - 59 d. 7.5 %
TRUMPALAIKIUS INDĖLIUS
už \$ 20,000 ar daugiau
TAUPOMOSIOS SĄSKAITOS
specialios 6.25%
Su draudimu 6. %
Kasdieninės 5.75%
ČEKIŲ SĄSKAITAS 5 %

DUODA

PASKOLAS:

NEKILNOJAMO
TURTO IR
ASMENINĖS
PASKOLOS
MIRTIES
ATVEJU
DRAUDŽIAMOS
IKI \$ 10,000

VISI PATARNAVIMAI NEMOKAMI

KASOS VALANDOS

1475 De Seve 3907 A Rosemont
Pirm. Antradien. Treči. 9:00 - 3:00
Ketvirtadieniai 12:00 - 8:00
Penktadieniai 10:00 - 6:00
Sekmadieniai nuo SPALIO 15 iki GEGUŽES 15 d. abiejose parapijos salėse dirbama nuo 10:30 - 12:30 v.d.

GREITAS IR TIKSLUS PATARNAVIMAS!



Tel. Bus.: 722-3545
Res.: 256-5355

PETRAS ADAMONIS

C. I. B.

• GAISRAS • AUTOMOBILIAI • ATSAKOMYBE • GYVYBĖ •
ADAMONIS INSURANCE AGENCY INC.

3907A ROSEMONT BLVD. MONTREAL, QUE. H1X 1L7

MONTREAL ENTERPRISES Reg'd.

DRAUDIMO AGENTŪRA

6695 - 35th Avenue, Montreal H1T-3A6

TEL. 727-3120 Namų 376-3781

Albertas NORKELIONAS, B.A. C.S.C., I.B.

Komercinio, privataus turto, automobilių atsakomybės, gyvybės draudimas

Agentūra veikia nuo 1945 m.

MEMBER



FOTO M.L.S. SYSTEM

D.N. BALTRUKONIS

IMMEUBLES - CLASSIC INC.

Nekilnojamo Turto visapusiškas patarnavimas
PIRKIMAS - PARDAVIMAS

445 Jean Talon W. Suite 305, Montreal, P.Q. H3N1R1

Tel. Business: 273-9181; Residence: 737-0844.

Tel.: Business: 482-0772

Residence: 767-4690

JONAS IR CÔTÉ

REALTIES

5159 De Maisonneuve West,
Montreal, P.Q. H4A 1Z3

VINCAS PIEČAITIS

Nekilnojamo turto patarnavimas Montrealyje



Maurice Kaplan

Kailių Siuvėjas

Tel 767-6183 dabar pakeistas į: 288-9646

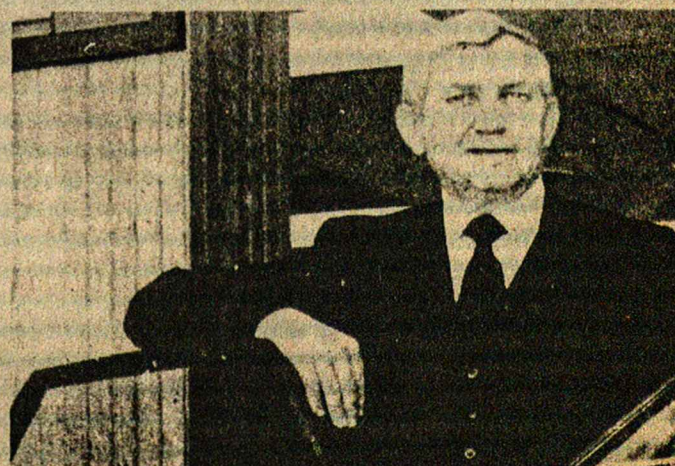
- Didelis pasirinkimas gatavų paltų
- Vasaros laiku saugojimas (Storage)
- Taisau ir remdėliuoju
- Siuvu ir parduodu

1449 rue St. Alexandre, Suite 500 A
Montreal, P.Q. H3A 2G6

Tel: 288-9646

montreal west automobile

11 WESTMINSTER SOUTH MONTREAL WEST



LEONAS GURECKAS,
SALES MANAGER

Tel. 489-5391

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA

Dr. J. MALISKA

D. D. S.

DANTŲ GYDYTOJAS-CHIRURGAS
1440 St. Catherine St. W.
Suite 600, Montreal, P.Q.

Tel. Bus.: 866-8235
Namų: 761-4675

Dr. Philip Stulginski

D. D. S.

Dantų gydytojas - chirurgas
8606 Centrale, coin corner 45e ave.
suite 209, 364-4658

Tel: 364-4658

M. CUSSON R. GENDRON VAISTINĖ

Atidaryta kasdien nuo 9 val. r. iki 10 val. v.

Šeštadieniai: nuo 9 val. r. iki 9:30 val. vak.

Sekmadieniai: nuo 10 val. r. iki 9:30 val. vak.

GREITAS, NEKAINUJANTIS PRISTATYMAS

7635 Central St. Ville La Salle, P.Q. H8P 1L2

Tel.: 366-9742 ir 365-0505

Dr. A. S. POPIERAITIS

B.A. M.D. C.M. M.Sc. L.M.C.C. F.R.C.S. (c)

MEDICAL ARTS BUILDING, 1538 Sherbrooke St. W. Suite 215,
Montreal, P.Q. TEL: 931-4024

ADVOKATAS

VICTOR E. RUDINSKAS

B. Eng., M. Eng., L.I.B., B.C.L.

4701 Bannantyne, Verdun (kampas 2-nd Ave.), P.Q.
H4G 1E6 TEL. Bureau: 769-8824;

Residence: 366-6245

NOTARAI

J. BERNOTAS - RŪTA POCAUSKAS

5 Place Ville Marie, Suite 1220
Montreal, P.Q. H3B 2G2

Tel: (514) 871-1430